dorfheftli

Die kleine Zeitung für Zetzwil und die Region 05/2

Beilage zum Herausnehmen

118. Aargauer Kantonal Schwingfest Menziken



Titelbild: Baustart der HKH Immo AG







Gemeinde
Zetzwil

Gemeindeverwaltung

Gemeindeverwaltung Zetzwil
Hauptstrasse 9
5732 Zetzwil
Telefon: 062 767 20 20
E-Mail: gemeinde@zetzwil.ch
Web: www.zetzwil.ch

Öffnungszeiten

Montag	08.00 – 11.30	14.00 – 18.00
Dienstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Mittwoch	08.00 – 11.30	14.00 bis 16.00
Donnerstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Freitag	ganzer Tag geschlossen	

Grüngutabfuhr
13. und 27. Mai

Häckseldienst
3. Oktober

Gemeindeversammlungen
19. Juni
6. November

Feiertage
Auffahrt: 29. Mai
Pfingsten/Pfingstmontag: 8./9. Juni

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli AG, Baselgasse 6a, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, info@dorfheftli.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Patrick Tepper (pte). **Redaktoren:** Thomas Moor (tmo.), Daniel Hinnen (dah). **Reporter:** Nina Kegel (nik), Peter Siegrist (psi), Elsbeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg)

Werbeberatung: Mike Bolliger (Wynental), Nicole Stock (Seetal)

Erscheinung: einmal monatlich, 1. Mittwoch des Monats
Redaktionsschluss: Freitag vor Erscheinung, 10.00 Uhr
Gesamtauflage: WEMF-beglaubigte Auflage 2024: 23 269
Online: dorfheftli.ch, facebook.com/dorfheftli, instagram.com/dorfheftli_ag

Abopreise: CHF 50.–/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage
Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Druckpartner: Kromer Print AG, kromerprint.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli AG. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Herausgeber und Redaktion übernehmen keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte und setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material (Texte, Bilder, Logos, Grafiken) frei von Rechten Dritter ist.

Klimaneutrale Produktion
OAK Druck unterstützt Klimaprojekt Nr.: OAK-ER-11826-03375 www.oak-schwyz.ch/nummer

Gedruckt in der Region
printed in switzerland



Aus dem Gemeinderat



Geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner von Zetzbu

Die folgenden Sätze zu schreiben, erhöht bei mir den Herzschlag. Leider sind wir gezwungen, für die Erneuerungswahlen des Gemeinderates zwei neue Mitglieder zu suchen. Fränzi Häfeli als Vizeammann und Claudia Schaffner als Gemeinderätin haben sich entschlossen, an den Neuwahlen im Herbst nicht mehr zu kandidieren. Beide haben sich beruflich verändert. In der Folge ist es für sie schwieriger geworden, nebenbei noch als Gemeinderätin tätig zu sein.

Bereits heute danke ich den scheidenden Gemeinderätinnen für ihr Engagement und die stets sehr gute Zusammenarbeit. Ihr Abschied hinterlässt eine grosse Lücke, die nun wieder geschlossen werden muss. Ich bin jedoch zuversichtlich, dass wir Kandidatinnen und Kandidaten finden werden, welche bereit sind, neue Erfahrungen zu sammeln, sich weiterzubilden und Verantwortung für unsere Wohngemeinde zu übernehmen.

Leider werden wir auch ein neues Mitglied für die Finanzkommission finden müssen. Der Präsident der FIKO, Adrian Gysi, wird ebenfalls nicht mehr zur Wahl antreten, was ich sehr bedaure. Er hatte stets ein offenes Ohr für unsere Anliegen und seine kritische Haltung war begleitet von Verständnis und hohem Sachverstand.

Wenig erfreulich war auch, dass wir den Bohrplan für unsere neue Heizung kurzfristig ändern mussten. So wurden wir unerwartet durch den Kanton vor neue Tatsachen gestellt. Das Departement Bau, Verkehr und Umwelt teilte uns mit, dass die geplanten elf Bohrungen auf der Wiese neben dem Gemeindehaus nicht bewilligungsfähig seien, da das Grundwasseraufkommen zu mächtig sei.

Als Sofortmassnahme haben wir entschieden, die Bohrungen neben dem Schulhaus vorzuziehen und mit dem Kanton an einen Tisch zu sitzen. Da wir uns auf ein geologisches Gutachten abstützten, standen für mich einige Fragen im Raum.

Inzwischen kann ich Entwarnung geben. Die Gespräche mit dem Kanton sind auf fruchtbaren Boden gestossen. Zusammen konnten wir eine gute Lösung finden. Statt der elf auf der grünen Wiese verteilte Bohrungen, werden wir sieben Bohrungen entlang der Hauptstrasse realisieren. Selbstverständlich unter Einhaltung des gesetzlichen Minimalabstandes von sechs Metern zur Hauptstrasse. Sieben statt elf Bohrungen sind möglich, indem deutlich tiefer gebohrt wird, was insbesondere in überbautem Gebiet zur Anwendung kommt.

Die entsprechende Baubewilligung muss nun noch eingeholt werden, was hoffentlich nur noch eine Formsache ist.

Dass sowohl die Kinder als auch die Lehrerschaft dem Bohrlärm ausgesetzt sind, tut mir leid und ich hoffe auf ihr Verständnis. Geplant hatten wir es anders.

Ausserdem: Der Besitzer des Fischweihers unterhalb der Wuhrhütte sucht einen Pächter, der den Unterhalt des Weihers übernehmen möchte. Der Betrieb des Fischweihers ist mit einer Bewilligung des Kantons verbunden und hat finanzielle Aufwendungen zur Folge. Sollte sich niemand finden, der die Fischzucht weiterführen möchte, müsste der Weiher stillgelegt werden, was der Gemeinderat und viele andere bedauern würden. Für mich ist der Wuhrweiher der attraktivste Naturplatz in Zetzwil.

Herzlichst
Daniel Heggli, Gemeindeammann

Gemeindenachrichten

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung über Auffahrt

Die Gemeindeverwaltung, das Bauamt und der Forstbetrieb bleiben über Auffahrt ab Mittwoch, 28. Mai 2025, 16 Uhr, bis und mit Sonntag, 1. Juni 2025, geschlossen.

Für Todesfälle besteht am Freitag (Brückentag) von 9 bis 10 Uhr ein Pikettdienst unter der Nummer 079 780 91 56.

Gemeindeversammlungen

Die diesjährigen Sommergemeindeversammlungen finden am Donnerstag, 19. Juni 2025 im Gemeindesaal statt. Die Einladungen werden den Stimmberechtigten Ende Mai 2025 zugestellt.

Grabräumung

Nach Ablauf der gesetzlichen Grabruhezeit von 20 Jahren werden im September 2025 auf dem Friedhof Zetzwil die Urnenwandgräber sowie die Erdbestattungsgräber der Verstorbenen aus den Jahren 1994 bis 2005 zuzüglich nachträglich beigesetzter Urnen geräumt.
Die Angehörigen werden, soweit sie bekannt sind, mittels Schreibens über die Räumung informiert und gebeten, die Gräber bis am 31. August 2025 zu räumen und der Gemeindekanzlei mitzuteilen, ob sie Anspruch auf die Grabdenkmäler und Pflanzen erheben möchten.

Nach Ablauf der Räumungsfrist fällt das Verfügungsrecht über verbliebene Gegenstände gemäss Art. 22 des Reglements über das Bestattungs- und Friedhofwesen der Gemeinde Zetzwil vom 25. November 2011 ohne Entschädigungspflicht an die Gemeinde Zetzwil und die Grabräumung wird vorgenommen.

Bei Fragen steht Ihnen die Gemeindekanzlei Zetzwil, Tel. 062 767 20 20, gerne zur Verfü-gung.
Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
Betrieblicher Aufwand	4'865'391.48	4'635'410	4'578'959.26
Betrieblicher Ertrag	4'593'475.49	4'263'160	4'363'691.05
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	**–271'915.99**	**–372'250**	**–215'268.21**
Finanzaufwand	39'955.05	41'400	27'828.95
Finanzertrag	107'519.27	120'080	116'253.23
Ergebnis aus Finanzierung	**67'564.22**	**78'680**	**88'424.28**
Operatives Ergebnis	**–204'351.77**	**–293'570**	**–126'843.93**
Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0	0.00
Ausserordentlicher Ertrag	139'882.00	139'900	151'511.00
Ausserordentliches Ergebnis	**139'882.00**	**139'900**	**151'511.00**
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	**–64'469.77**	**–153'670**	**24'667.07**

(+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss

Die Jahresrechnung 2024 der Einwohnergemeinde Zetzwil erzielt bei einem Gesamtumsatz von CHF 5 871 184.69 zwar einen Aufwandüberschuss von CHF 64 469.77, dieser liegt jedoch deutlich unter dem im Budget erwarteten Aufwandüberschuss von CHF 153 670. Die Rechnung 2024 schliesst um CHF 89 200.23, oder rund 58 % besser ab als im Budget angenommen. Als Grund für das Erreichen eines besseren Ergebnisses kann sicherlich der Mehrertrag von CHF 114 702.85 bei den Gemeindesteuern (Allgemeine Gemeindesteuern und Sondersteuern) genannt werden. Erfreulicherweise resultiert in der Abteilung «Soziale Sicherheit» ein Minderaufwand von CHF 52 580.70, was auf diverse IV/EL-Nachzahlungen im Totalbetrag von CHF 130 092 zurückzuführen ist.

Die Zusammenfassung der Funktionen sieht schwerpunktmässig wie folgt aus:

Ein Minderaufwand resultiert in folgenden Abteilungen:

- Bildung CHF 27'131
- Kultur, Sport und Freizeit CHF 7'231
- Soziale Sicherheit CHF 52'581

Mehraufwand/Mehrertrag:

- Allgemeine Verwaltung CHF 19'324
- Gesundheit CHF 91'810
- Finanzen und Steuern (Mehrertrag) CHF 41'914

Der Aufwandüberschuss von CHF 64 469.77 wird durch eine Entnahme aus dem Eigenkapital gedeckt.

Durch die Entnahme reduziert sich der Bilanzüberschuss (Eigenkapital) per 31. 12. 2024 auf CHF 4 479 802.27.

Die Spezialfinanzierungen schliessen wie folgt ab (in Klammern Budgetwerte 2024):
Wasserwerk: Ertragsüberschuss CHF 28 442.76 (CHF 70 330), Abwasserbeseitigung: Ertragsüberschuss CHF 34 986.98 (CHF 21 530), Abfallwirtschaft: Aufwandüberschuss CHF 13 557.01 (CHF 13 440).

Ortsbürgergemeinde

Die Ortsbürgergemeinde schliesst bei einem Umsatz von CHF 762 830.17 mit einem Auf-wandüberschuss von CHF 3498.50, welcher durch eine Entnahme aus dem Eigenkapital gedeckt wurde. Das Budget sah einen Aufwandüberschuss von CHF 5460 vor.

Der Forstbetrieb Buholz schliesst mit einem in dieser Höhe nicht erwarteten Aufwandüberschuss von CHF 130 339.92 (Budget CHF 9750), welcher anteilsmässig auf die Gemeinden Gontenschwil, Leutwil und Zetzwil verteilt wurde. Der Anteil von Zetzwil betrug CHF 47 104.87 (Budget CHF 3520) und wurde in der Funktion 8200 «Hauptbetrieb» verbucht. Der Nettoaufwand dieser Funktion 8200 über CHF 47 226.72 wurde gemäss den Bestimmungen des Waldfondsreglements aus dem Waldfonds entnommen.

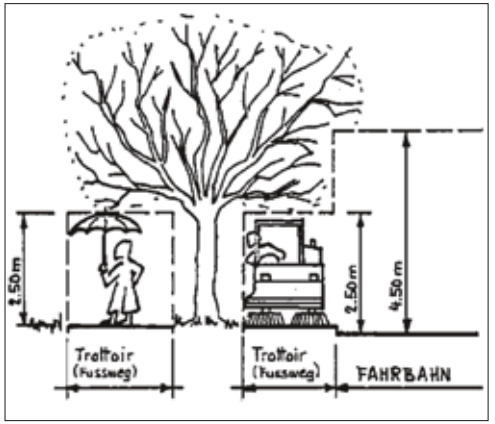
Herrenlose Bienenschwärme

Der Bienenzüchterverein Wynental und Umgebung orientiert, dass für das Einfangen von herrenlosen Bienenschwärmen sowie für die Bekämpfung von Wespen- und Hornissennestern in der Gemeinde Zetzwil folgende Personen zuständig sind:

– Hirt Markus und Monika, Eggstrasse 111, 5732 Zetzwil

Die Kontaktdaten der zuständigen Imker umliegender Gemeinden finden Sie auf der Homepage www.bienen-ag.ch unter der Rubrik Wynental.

Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern



Die Liegenschaftsbesitzer/-innen werden dringend aufgefordert, überhängende Äste von Bäumen und Sträuchern auf eine lichte Höhe von 4,50 m über Strassen und 2,50 m über Gehwegen zurückzuschneiden. Aus Sicherheitsgründen sind bei Ein- und Ausfahrten sowie im Bereich von Strassenkreuzungen die Bäume und Sträucher ebenfalls zurückzuschneiden. Die vorgeschriebenen Sichtzonen sind unbedingt einzuhalten.

Döbeli
MALERGESCHÄFT AG
5726 Unterkulm | 062 776 12 49 | malerdoebeli.ch

WYNTECH AG
Gebäudetechnik
OBERKULM
HEIZUNG | SANITÄR | REPARATUREN
Oberstegstrasse 2 | 5727 Oberkulm | Tel. 062 776 33 68
info@wyntech.ch | www.wyntech.ch

UNSERE STÄRKEN
- Badumbauten
- Reparaturservice
- Entkalkung Wassererwärmer
- Wärmepumpen
- Heizungssanierungen
- Leckortungen
- Brunnenmeisterarbeiten
- Rohrleitungsbau

WIR SUCHEN: HEIZUNGS- ODER SANITÄRINSTALLATEUR/-IN EFZ 80 – 100%



Jetzt vorbestellen
Und kostenlose Winterräder sichern!
www.schlossgarage-seengen.ch | Boniswilerstrasse 33, 5707 Seengen
SCHLOSSGARAGE SEENGEN AG

Gemeinde Zetzwil

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Veranstaltungen

Mai

Di.	13.	13.15	Wandergruppe, Treffpunkt Clubhaus	MR Zetzwil
Do.	15.	11.30	Seniorenmittagstisch im Gasthof Bären	
So.	18.	08.00	Frühjahrsexkursion	NVV Zetzwil
Fr.	23.		De schnellst Zetzbuer	DTV Zetzwil
Mi.	28.		Früehligsversammlig, Waldhütte oder Clubhaus	MR Zetzwil

Juni

Do.	05.	20.00 – 22.00	Monatsübung, Schulhaus Gontenschwil	Samariterverein Gontenschwil-Zetzwil
So.	15.	09.00	Familienwanderung	NVV Zetzwil
Di.	10.	19.30	Bräteln im Buholz mit Einteilung Serenade (bei schlechtem Wetter im Vereinslokal)	Landfrauen Zetzwil
Di.	10.	13.15	Wandergruppe, Treffpunkt Clubhaus	MR Zetzwil
Mi.	18.		Fit+Fun (Hauptprobe mit FTV)	MR Zetzwil
Do.	19.	11.30	Seniorenmittagstisch im Gasthof Bären	
Fr.-So.		20. – 22.	Eidg. Turnfest, Lausanne	FTV/MR Zetzwil
Mo.	23.	18.00	Serenade Bei der Wuhrhütte / Kirchlein (Schlechtwetter)	Kulturkommission
Mi.	25.	18.00	Serenade Bei der Wuhrhütte / Kirchlein (Schlechtwetter)	Kulturkommission
Do.	26.		Kreis-Volleyball-Turnier, Oberkulm	MR Zetzwil
Fr.	27.	18.00	Serenade Bei der Wuhrhütte / Kirchlein (Schlechtwetter)	Kulturkommission
Sa.	28.	13.30 – 16.00	obligatorisches Schiessen	SG Zetzwil
28. oder 29.			Familienbrunch oder Bräteln, Wuhrhütte	Landfrauen Zetzwil
Mo.	30.	18.00	Serenade Bei der Wuhrhütte / Kirchlein (Schlechtwetter)	Kulturkommission

Quelle: Gemeindeverwaltung Zetzwil

Vereine

Alle Zetzwiler Vereine heissen neue Mitglieder jederzeit herzlich willkommen!

After Sun Zetzbu
Der Verein veranstaltet jährlich eine öffentliche Party in Zetzwil und beteiligt sich an verschiedenen Events in der Region. Infos: Brändle Nico, info@after-sun.ch, www.after-sun.ch

BMX-Club Zetzwil
Infos: Kasper Patrick, Libellenstrasse 632, 079 407 65 46, www.bmxzetzwil.ch

Club 80
Infos: Kiener Andreas, Baumgartenweg 194, 062 773 17 36

Club Extrem
Infos: Haller Thomas, Veilchenweg 607, 062 773 31 55

Damenturnverein STV
Training: Mo., 20 – 22 Uhr. Infos: Blöchlinger Jana, Postfach 5, 079 627 29 25, www.stv-zetzwil.ch

Elternverein Zetzwil
Wir setzen uns ein für die Anliegen der Familien in Zetzwil und organisieren Anlässe für Gross und Klein. Infos: elternverein.zetzwil@mail.ch».

Frauenturnverein STV
Trainingszeiten: Mi., Frauen 50+, 18.30 – 20.00 Uhr, Frauen 35+, 20.00 – 21.45 Uhr. Es ist keine Voranmeldung notwendig. Infos: Gloor Simone, Sonnenrainstrasse 617, 062 773 16 20, www.stv-zetzwil.ch

ImproWyna – eiskalt improvisiert
(Improvisationstheater)
Kontakt: Weiß Ramona, Schönistrasse 144 B, 079 226 18 68, ImproWyna@ikmail.com

Landfrauenverein
Infos: Haller Franziska, Tüelenstrasse 84, 062 558 92 68

Männerriege STV
Trainingszeiten: Do., ab 19.30 Uhr. Infos: Kiener Andreas, Baumgartenweg 194, 062 773 17 36, www.stv-zetzwil.ch



Mütter-/Väterberatung (kostenlos)
Beratungen nach Voranmeldung: Mo. – Fr., 10.00 – 16.30 Uhr. Telefonsprechstunde: Mo. – Fr., zu Bürozeiten, 062 771 63 30, übrige Zeit Telefonbeantworter. Infos: www.muetterberatung-kulm.ch

Musikgesellschaft
Infos: Burgherr Olivia, Hinterdorfstrasse 19, 079 294 13 73, r.olivia@gmx.ch www.mg-zetzwil.ch

Natur- und Vogelschutzverein
Jedermann ist bei unseren Anlässen herzlich willkommen! Das Jahresprogramm ist in den öffentlichen Anschlagkästen und bei der Wuhrhütte ausgehängt. Infos: Haller Florian, Tüelenstrasse 84, 062 558 92 68, nvvz.jimdosite.com

Pfadi Rymenzburg Kulm
Für alle Kinder und Jugendlichen zwischen 4 und 15 Jahren, die gerne draussen sind und Lust auf spannende Samstagnachmittage haben. Infos: Spycher Zoe, al.kulm@rymenzburg.ch, www.rymenzburg.ch

Pro Senectute Aargau
Pro Senectute Aargau, Beratungsstelle Bezirk Kulm, Hauptstrasse 60, 5734 Reinach, 062 771 09 04, info@ag.prosenectute.ch, www.ag.prosenectute.ch. Öffnungszeiten: Mo. – Do. von 8.00 – 11.30 Uhr. Ortsvertretung: Hunziker Monika, 062 771 95 84

Regionales Freizeithaus Onderwerch
Jugendliche ab 16 können im Onderwerch verschiedene Räume für Aktivitäten, Partys etc. mieten oder nutzen. Sie erhalten Unterstützung, wenn sie eigene Ideen realisieren möchten. Vereine können die Räume im Onderwerch zu Vorzugsbedingungen nutzen. Erwachsene können die Eventräume für Veranstaltungen, Anlässe und Partys mieten. Die Zielgruppe Jugend 16 – 25 hat bei der Nutzung jedoch Vorrang. Infos: www.onderwerch.ch

Samariterverein Gontenschwil-Zetzwil
Infos: Gautschi Tamara, Moränenweg 133, 5728 Gontenschwil, info@samariter-gontenschwil-zetzwil.ch, Tel. 079 458 19 62

Schützengesellschaft
Infos: Schützengesellschaft Zetzwil, Birrwilerstrasse 114. Präsident: Voramwald Walter, 079 473 87 46, sg.zetzwil@gmx.ch, https://sg-zetzwil.ch

Seniorenturnen Pro Senectute
Mi., 14 – 15 Uhr für Frauen und Männer ab 60 Jahren. Leitung: Schwander Beatrice, 062 771 35 06

Spitex Mittleres Wynental
5727 Oberkulm, 062 776 12 53, www.az-oberkulm.ch. Gemeindekrankenpflege, Hauswirtschaftliche Leistungen, Mahlzeitendienst, Autofahrdienst: 062 768 82 30

Sportschützen Zetzwil Kleinkaliber
Vermietungen und Kontakt Grünauschützenstube: Fretz Marcel, Libellenstrasse 492, 079 355 08 39, marcel.fretz@gmail.com



IHRE SPEZIALISTEN FÜR:
FESTFRISUREN
HOCHZEITSFRISUREN
MAKE-UP UVM.

MICHÈLE HENNIG
BY COIFFURE PETER

www.coiffure-peter.ch | 062 776 11 76

Lassen Sie mich Ihre Immobilie ins beste Licht rücken!

Jetzt unverbindlich anfragen und eine kostenlose Immobilien-Bewertung erhalten.



Modernste Vermarktung
- Drohnen-Aufnahmen
- Virtuelle 360°-Touren
- 3D-Scan von Aussen

www.primeselection.ch



PRIME SELECTION
P. Hunziker

Pascal Hunziker
Immobilienberater
info@primeselection.ch
079 427 52 97
Kirchtalstr. 18c
5703 Seon

Zeit für eine neue Website?



- Optimiert für Desktop, Laptop,Tablet und Phone
- Inhalte selber bearbeitbar
- Faires Preis-/Leistungs-verhältnis

Verlangen Sie eine unverbindliche Offerte!

MEDIARTS
WEBDESIGN
GRAFIK
FOTO
25 JAHRE

Mediarts – Ihr regionaler Partner für Webdesign, Grafikdesign, Fotografie/Luftaufnahmen

Mediarts Webdesign & Grafik GmbH | Reto Fuchs | Webereistrasse 5 | 5727 Oberkulm
079 432 74 23 | info@mediarts.ch | www.mediarts.ch

Gemeinde Zetzwil

Vereine – Fortsetzung

Turnverein STV
Trainingszeiten: Di. und Fr., 20.15 – 22.00 Uhr. Infos: Hirt Severin, Präsident, severin.hirt@bluewin.ch, 079 896 82 22, www.stv-zetzwil.ch

vitaswiss–volksgesundheit aargauSüd
Mo. um 14 Uhr im Kirchgemeindehaus und 19.45 Uhr in der Turnhalle Neumatt, 5734 Reinach: vitaswiss-Gymnastik mit qualitop-zertifizierten Leiterinnen. Gratisprobelektionen und Einstieg sind jederzeit möglich. Infos und Anmeldung bei Schwander Beatrice, 062 771 35 06

Verein Handel Gewerbe Industrie Gontenschwil/Zetzwil
Infos: Haller Peter, Schwarzenberg 340, 5728 Gontenschwil, 078 609 44 67, hgigz@hgigz.ch, www.hgigz.ch

Walking Zetzwil
Infos: Hofmann Ruth, Sandhübelstrasse 376, 062 773 24 38

Kirchgemeinden

Pastoralraum Aargau Süd
St. Martin Beinwil am See: Gottesdienst: Mi., 18 Uhr; Sa.,17.30 Uhr. **St. Anna Menziken:** Gottesdienst: Do., 18 Uhr; So., 10.30 Uhr. **Bruder Klaus Unterkulm:** Gottesdienst: Di., 9.15 Uhr; So., 9 Uhr. Übrige Veranstaltungen: Pfarrblatt «Lichtblick».

Reformierte Kirchgemeinde
Informationen zu Gottesdiensten und weiteren Terminen finden Sie auf einer der folgenden Seiten in diesem Dorfheftli oder unter www.kirche-gz.ch

Sonstige Kirchgemeinden
Evangelische Gemeinde Wynental: Gottesdienst (mit Livestream): So., 9.30 Uhr (Aarauerstrasse 42, Reinach). Infos: www.egwynental.ch

Heilsarmee aargauSüd: Gottesdienst: So., 10 Uhr (Wiesenstrasse 8, Reinach). Infos zu unseren vielfältigen Angeboten: www.aargausued.heilsarmee.ch.

Lenzchile, Chrischona Reinach: Gottesdienst (mit Livestream): So., 10 Uhr (Lenzstrasse 1 in Reinach). Infos zu unseren Aktivitäten: www.lenzchile.ch.

Wynachile: Gottesdienst: So., 10 Uhr mit parallelem Kindergottesdienst und Kinderhort (Bettlerweg 4, Oberkulm). Infos: www.wynachile.ch

DIENSTHABENDE APOTHEKE	Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die diensthabende Apotheke der Region unter **062 776 19 58**
ÄRZTLICHE NOTFALLNUMMER	Sie haben keinen Hausarzt oder erreichen ihn nicht? Für Soforthilfe wählen Sie die Notfall-Hotline **0800 401 501**

Entsorgung

Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse

Mittwoch (Sommerzeit)	16.00 bis 18.00 Uhr	Mittwoch (Winterzeit)	15.00 bis 17.00 Uhr
Samstag	09.00 bis 12.00 Uhr		

Altglas

Nach Farben getrennt, gereinigt, ohne Korken, Plastikteile und Metalldeckel. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altkleidersammlungen

Für die Altkleidersammlung befindet sich beim Bahnhof und bei der Liegenschaft Hauptstrasse 403 ein Sammelcontainer.

Altmetall

Plastik und Holzteile sind vom Altmetall zu trennen. Weissblech/Alufolien: Büchsen gewaschen, ohne Papieretiketten und zusammengedrückt anliefern. Bitte keine beschichteten Kunststoffe und Papiere. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altöl

Motorenöl und Speiseöl in dafür separat vorgesehenen Fässern. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altpapier

Das Altpapier ist in die entsprechende Mulde zu deponieren. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Bauschutt

Kleinere Mengen, kein Aushub/Humus, keine Sonderabfälle. 1. Klasse: Wiederverwertbare Steine, Mauerbruch, Sand, Ziegel usw. 3. Klasse: Wischmaterial, Aufräumete, Asche, Fensterglas, Gips, usw. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Elektro-/Kühlgeräte und Batterien

Rückgabe an Verkaufsstellen oder Recycling-Paradies Reinach.

Grüngutabfuhren

Die Grüngutabfuhren finden jeweils dienstags ab 7.00 Uhr statt: **13., 27. Mai; 10., 24. Juni; 8., 22. Juli; 5., 19. August; 2., 16., 30. September; 7., 21. Oktober; 4., 25. November; 9. Dezember**. Die kompostierbaren Abfälle sind in offiziell zugelassenen Containern bereitzustellen. Die Grüngut-Jahresvignetten können ab 16. Dezember 2024 beim Volg oder bei der Gemeindeverwaltung gegen eine Gebühr von CHF 100.00 (140-Liter Container) und CHF 160.00 (240-Liter Container) bezogen werden.

Häckseldienst

Jeweils freitags: **3. Oktober; 21. November**. Anmeldung: Telefon 062 767 20 20 oder via E-Mail an gemeinde@zetzwil.ch bis am Mittwoch um 16.00 Uhr. Das Häckselgut wird nicht mitgenommen. Es kann im eigenen Garten kompostiert oder als Abdeckmaterial verwendet werden. Das Material ist am Morgen ab 8.00 Uhr lose entlang der öffentlichen Strasse bzw. bei der Hauszufahrt zu deponieren. Eine Zufahrt mit Traktor und Häcksler muss gewährleistet sein. Zum Häckseln eignen sich Sträucher- und Baumschnitt, mit den dicken Enden auf der gleichen Seite. Diese Dienstleistung ist grundsätzlich kostenlos. Bei grösseren Mengen ab einer Einsatzdauer von mehr als 10 Minuten werden die Aufwendungen verrechnet.

Karton

Nur sauberen Karton ohne Schnüre, nicht beschichtet oder plastifiziert (keine Milchtüten, Waschmitteltrommeln und dergleichen). Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Kehrichtabfuhr

Abfuhr montags ab 7.00 Uhr. **Ausnahmen: 210. Juni.** Die Gebührenmarken 17 Liter Inhalt (blau), 35 Liter Inhalt (grün), 60 Liter Inhalt (gelb), 110 Liter Inhalt / Sperrgut (rot), können auf der Gemeindeverwaltung und im Volg bogenweise à 10 Stück bezogen werden. Im Volg sind zudem auch einzelne Gebührenmarken erhältlich.

Kosten:

17-Liter-Gebührenmarken blau, 10 Stk.	CHF 6.50
35-Liter-Gebührenmarken grün, 10 Stk.	CHF 12.50
60-Liter-Gebührenmarken gelb, 10 Stk.	CHF 22.50
110-Liter-Gebührenmarken rot, 10 Stk.	CHF 35.00
Containerplombe (Cont. bis 800 Liter)	CHF 30.00

Nespressokapseln

In dem dafür vorgesehenen Behälter entsorgen. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

PET

PET-Flaschen können in Säcken oder einzeln beim Entsorgungsplatz abgegeben werden. Die entsprechenden Säcke für die Entsorgung von PET-Flaschen können direkt beim Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse bezogen werden.

Sonderabfälle

Sonderabfälle wie Medikamente, Spritzmittel, Säuren, Farben, Quecksilber, Thermometer, Lösungsmittel usw. Rückgabe bei den Verkaufsgeschäften oder Abgabe bei Drogerien oder Apotheken.

Tierkadaver

Kadaversammelstelle Reinach, bei der Kläranlage Oberwynental im Moos. Montag bis Samstag, 10.30 bis 11.00 Uhr (an Feiertagen geschlossen). Betreuung Sammelstelle durch Recycling-Paradies Reinach, Tel. 062 771 72 73.



Quelle: Gemeindeverwaltung Zetzwil



Ateminsel Regina Mutzner
Praxis für Atemtherapie

Atemtherapie – Zeit für dich und deinen Atem

Erlebe die Kraft deines Atems und steigere dein Wohlbefinden! Finde deine innere Balance und entdecke neue Energie für den Alltag.

Jetzt Termin vereinbaren und durchatmen!

Ateminsel, Im Eichhörnli 37, 5734 Reinach/ 079 505 43 00/ www.ateminsel.ch

Lass deinen Atem dein Wegbegleiter zu mehr Lebensqualität sein!



Service
Willkommen bei uns in Gontenschwil


Raphael Romano
Inhaber/Werkstattleiter


Stefanie Gloor
Inhaberin/Verkauf


Raphael Kurmann
Kundendienst

Nutzfahrzeuge

Garage Gloor AG
Dorfstrasse 489, 5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 61, www.garage-gloor.ch

Einladung
zur Kirchgemeindeversammlung
am Dienstag, 10. Juni 2025, 20 Uhr
im Kirchgemeindehaus Gontenschwil

TRAKTANDEN

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler und erfassen der Präsenz
3. Genehmigung der Traktandenliste
4. Genehmigung Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 10. November 2024
5. Informationen
6. Genehmigung Rechnung 2024
   - 6.1 Laufende Rechnung und Bestandesrechnung 2024
   - 6.2 Bericht der Rechnungsprüfungskommission
7. Mitgliederanliegen
   - 7.1 Diese können vor der Versammlung schriftlich im Sekretariat abgegeben werden (anonyme Eingaben werden nicht behandelt)
   - 7.2 Stimmen aus der Versammlung

Liebe Mitglieder der Kirchgemeinde
Die Kirchenpflege lädt Sie herzlich ein zur Teilnahme an der Kirchgemeindeversammlung. Stimmberechtigt sind alle Mitglieder der Kirchgemeinde ab vollendetem 16. Altersjahr.

Die Einladungsbroschüre erhalten Sie an der Versammlung oder vorgängig im Sekretariat. Sie ist ab dem 26. Mai 2025 auf unserer Website www.kirche-gz.ch abrufbar oder wird auf Wunsch zugestellt. Wir freuen uns, wenn Sie Ihr Interesse am kirchlichen Gemeindeleben mit der Teilnahme an der Versammlung bekräftigen und grüssen Sie freundlich!



Unterstützen Sie unser Förderkonto!

Ihre Spende fliesst vollumfänglich in Projekte unserer Kirchgemeinde.

TWINT

Kontakt

Reformierte Kirche Gontenschwil-Zetzwil
Pfarrer Heinz Brauchart, Tel. 079 757 33 38
Elsbeth Haefeli, Tel. 062 773 21 72
Kirchrain 171, Postfach 5, 5728 Gontenschwil
www.kirche-gz.ch

50 JAHRE ZUKUNFT
marzohl WERBETECHNIK
5734 Reinach | www.marzohl.ch



Internorm
Fenster – Haustüren
DIE GRÖSSTE FENSTER-VIELFALT DER SCHWEIZ!
FENSTER CENTER
Fenster-Center AG Reinach
Aarauerstrasse 29 5734 Reinach AG
062 772 42 22
www.fenster-center.ch briefkasten@fenster-center.ch



TAG DER OFFENEN TÜR
8. MAI 2025, VON 14 – 16 UHR
IN OBERKULM

WOHNEN ERWACHSENE
Lernen Sie die vielfältigen Wohnangebote «Wohnen begleitet» und «Wohnen betreut» in unseren Wohngruppen kennen – mit individueller Unterstützung und modernen Kommunikationshilfen für den Alltag.

GESCHICHTE ERLEBEN!
20. MAI 2025, VON 10 – 16 UHR*
*von 10 – 11 oder von 15 – 16 Uhr

GEFÜHRTER RUNDGANG
Tauchen Sie ein in die spannende Geschichte der Schürmatt – von ihren bescheidenen Anfängen als Kinderheim bis hin zum führenden Kompetenzzentrum für sonderpädagogische Leistungen im Kanton Aargau.

Diese Anlässe finden im Rahmen der Feierlichkeiten «60 Jahre einzigartige Schürmatt» statt.
Zum Jubiläumsprogramm: www.schuermatt.ch/jubilaeum60. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Weitere Infos über den QR-Code.
Stiftung Schürmatt,
Wohnen Erwachsene 27/32,
Birkenweg 5, 5727 Oberkulm

Infos und Anmeldung **bis zum 18.5.** über den QR-Code.
Stiftung Schürmatt, Schürmattstrasse 589, 5732 Zetzwil

Geschichte erleben! Vom bescheidenen Kinderheim zum führenden Kompetenzzentrum.

Erfahren Sie in einem geführten Rundgang, wie sich die Stiftung Schürmatt innert 60 Jahren vom Kinderheim zu einer sozialen Institution für Kinder, Jugendliche und Erwachsene und zu einer der grössten Arbeitgeberinnen im Wynental entwickelt hat.



(Eing.) – Was am 5. Juli 1965 mit drei Wohneinheiten für elf Jungen und sechs Mädchen als bescheidenes Kinderheim begann, ist heute eine angesehene private Stiftung. Mit 440 engagierten Mitarbeitenden an dreizehn Standorten in neun Gemeinden bietet die Stiftung Schürmatt wertvolle Dienstleistungen für 500 kognitiv und mehrfach beeinträchtigte sowie entwicklungsverzögerte Kinder, Jugendliche und Erwachsene – und ist damit das führende Kompetenzzentrum für sonderpädagogische Leistungen im Kanton Aargau.

Geschichte erleben!

Ein Blick zurück auf die 60-jährige Geschichte der Stiftung Schürmatt offenbart ein lebendiges Panorama aus Erinnerungen, Entwicklungen und Erfolgen. Bauprojekte, Eröffnungen, Jubiläen, Anerkennungen und Zertifizierungen prägen diesen Weg. Doch immer standen und stehen die Menschen im Mittelpunkt – Klientinnen und Klienten, Mitarbeitende, Behörden, Spenderinnen und Spender sowie die gesamte Gemeinschaft, die diesen Weg mitgestaltet haben. Nutzen Sie die Gelegenheit für einen exklusiven Rundgang durch die Ausstellung «60 Jahre einzigartige Schürmatt» in Zetzwil.

20. Mai 2025, von 10 bis 11 Uhr oder von 15 bis 16 Uhr (Wiederholung vom Vormittag).



- **5. Juni, 9 – 10.15 Uhr: Kooperativer Kindergarten in Holziken**
  Möchten Sie näheres über die Zusammenarbeit und die Integration des kooperativen Kindergartens in die Regelklasse erfahren?
- **19. Juni, 14 – 16 Uhr: Wohnen Erwachsene in Gontenschwil**
  Möchten Sie Einblick nehmen in die Wohngemeinschaft mit unterstützter Kommunikation?

21. Juni, 11 – 17 Uhr: Sommerfest in Zetzwil
Notieren Sie sich bereits heute diesen Termin in Ihrer Agenda: Denn dieses Jahr feiern wir das Sommer- und Geburtstagsfest in einem!

Detaillierte Informationen zu den Veranstaltungen über den QR-Code

Melde dich zum Ferienspass an!

Ferienspass Homberg
Reinach · Gontenschwil · Birrwil
Leimbach · Zetzwil · Beinwil am See
www.ferienspass-homberg.ch

Liebe Schülerinnen und Schüler
Vom 12. bis am 25. Mai 2025 könnt ihr euch auf
www.ferienspass-homberg.ch
für den Ferienspass in den Sommerferien anmelden.

Wir freuen uns auf euch! Euer Ferienspass Homberg-Team

Leibundgut
Haushaltapparate AG

Ihr **Spezialist** *für Haushaltgeräte*

Electrolux · ZANUSSI · AEG · LIEBHERR

Tel. 062 777 27 27

AXA

Persönliche Beratung in allen Versicherungs- und Vorsorgefragen

Regional, kompetent, zuverlässig – Ihr AXA Team aus Menziken



Roger Christen · Armando Granzotto · Marius Bonnefous · Heinz Marty · Luca Flury · Snjezana Garic · Vanessa Wey

Kennen Sie auch unser schweizweit einzigartiges Krankenkassen-Produkt?
Gerne informieren wir Sie!

AXA Hauptagentur Roger Christen
Sagiweg 2, 5737 Menziken
Telefon +41 62 765 81 81, menziken@axa.ch
AXA.ch/menziken

Baustart für Terrassenwohnungen an der Birrwilerstrasse 63 in Zetzwil

Mit dem offiziellen Spatenstich am Mittwoch, 2. April, wurde der Baustart für den Neubau von fünf hochwertigen Terrassenwohnungen an der Birrwilerstrasse 63 in Zetzwil eingeläutet. Bis Juni 2026 sollen die modernen Eigentumswohnungen in verschiedenen Grössen entstehen. Das Bauprojekt wird durch die HKH IMMO AG aus Zetzwil realisiert, hinter der Karl Hirt, Marc Hunziker sowie Marlies und René Kündig stehen.



Spatenstich der Terrassenwohnungen an der Birrwilerstrasse 63.



HKH IMMO AG: Marc Hunziker, Marlies und René Kündig, Karl Hirt.

(dah) – Die Terrassenwohnungen profitieren von einer ruhigen und sonnenverwöhnten Lage, die sich zudem durch die Nähe zu Einkaufsmöglichkeiten und öffentlichen Verkehrsmitteln auszeichnet. Die Bauausführung erfolgt durch renommierte Unternehmen aus der Region Wynen- und Seetal, was künftigen Eigentümern Qualität und eine gesicherte Garantie bietet. Bis zu einem bestimmten Zeitpunkt können individuelle Ausbauwünsche noch berücksichtigt werden. Auf dem rund 1600 Quadratmeter grossen Grundstück entstehen fünf Eigentumswohnungen mit einer Wohnfläche zwischen 90 und 140 Quadratmetern. Diese verteilen sich auf vier Etagen und bieten wahlweise 3½ oder 4½ Zimmer. Die Architektur legt besonderen Wert auf Barrierefreiheit: Ein Lift verbindet die Tiefgarage direkt mit der Attikawohnung, und die schwellenlose Bauweise macht die Wohnungen auch optimal für Rollstuhlfahrende. Die Tiefgarage umfasst 15 Stellplätze für Autos sowie einen Velounterstand und einen abschliessbaren Veloraum. Zusätzlich gehört zu jeder Wohnung ein separates Kellerabteil. Aufgrund der hohen Attraktivität des Projekts wurde bereits die erste Wohnung verkauft, und das Interesse an den weiteren Einheiten ist gross.

Als Beratungs- und Verkaufspartner begleitet die CHS immobilien ag mit Christian Schweizer das Projekt. Die architektonische Planung liegt in den Händen von Roland Frei aus Biberstein. Mit diesem hochwertigen Wohnprojekt wird das Angebot an attraktiven Eigentumswohnungen in Zetzwil weiter bereichert.

OTTO'S

Coca-Cola
Classic, Zero, Cherry, Fanta Orange, Shokata Zero oder Sprite



15.95 statt 27.- -40%
18 x 50 cl

10.95 statt 18.- -39%
je 12 x 50 cl

Auch online erhältlich. ottos.ch

Baigorri Reserva
Rioja DOCa
Jahrgang 2018*
Traubensorte: Tempranillo



75 cl

19.95 Konkurrenzvergleich 32.- -37%

Auch online erhältlich. ottos.ch

Barilla



10.95 statt 25.- -56%
je 5 kg

Auch online erhältlich. ottos.ch

Hakle
Toilettenpapier



16.95 Konkurrenzvergleich 33.- -48%
je 30 Rollen

Auch online erhältlich. ottos.ch

Hugo Boss
Ma Vie Femme
EdP
50 ml



39.90 Konkurrenzvergleich 119.- -66%

Auch online erhältlich. ottos.ch

Tempo
Taschentücher



8.95 statt 16.80 -46%
56er-Pack

Auch online erhältlich. ottos.ch

Whiskas



14.95 statt 33.15 -54%
je 40 x 85 g

Auch online erhältlich. ottos.ch

Persil
Caps, Gel oder Pulver



19.95 Preis-Hit
je 74 WG



27.95 statt 63.80 -56%
je 100 WG



25.95 Konkurrenzvergleich 51.10 -49%
je 90 WG

Auch online erhältlich. ottos.ch

Besuchen Sie uns in der Filiale Reinach. ottos.ch

Sonn-Tech
Sonnen- & Wetterschutz



Aktion 5% vom 1. bis 31.5.2025 **auf jeden Stoffersatz**

Von textilen Sonnenstoren bis zum verglasten Terrassendach beraten wir Sie fachkundig über Produkte und Lösungen.





- Lamellenstoren
- Insektenschutz
- Rollladen
- Terrassendach
- Sonnenstoren
- Wintergartenbeschattung

062 771 50 50

Ihr kompetenter Partner für sämtliche Sonnen- & Wetterschutz-Lösungen
Sonn-Tech GmbH | 5737 Menziken | office@sonntech.ch | sonntech.ch

Reparatur / Ersatz **Service / Neuanfertigungen**



Die Lebendpreisspender, Zuchtstierbesitzer und der Götti von Siegermuni Menzo mit Ehrendamen und Mitgliedern des OK.

Lebendpreise Menzo und Mogli feierlich getauft

Es war ihr erster grosser Auftritt: Siegermuni Menzo und Rind Mogli, zwei der drei Lebendpreise des 118. Aargauer Kantonalschwingfestes 2025 vom 20. bis 22. Juni in Menziken wurden auf dem Menziker Kasernhof feierlich getauft.

(tmo.) – Der Sieger des 118. Aargauer Kantonalschwingfestes 2025 darf sich auf einen prächtigen Siegerpreis freuen. Holstein-Zuchtstier Menzo wurde auf dem Menziker Kasernhof im Beisein der Besitzer Salome und Sämi Stadler, den Lebendpreisspendern Mario und Sonja Schlatter von der Firma Rudolf Maurer AG Gontenschwil getauft. Götti ist Josef Bergmann, ehemaliger eidgenössischer Kranzschwinger und Ehrenmitglied des Schwingklubs Kreis Kulm. Bergmann der heute in Ingenbohl im Kanton Schwyz lebt, konnte die beiden Aargauer Kantonalschwingfeste 1992 und 1993 für sich entscheiden. Ebenfalls getauft wurde Rind Mogli (Spenderin Patrizia Siegrist, Mogli Mode, Accessoires, Geschenke, Reinach) aus dem Stall von Urs Siegrist vom Berghof im Menziker Ortsteil Burg. Über diesen prächtigen Naturalpreis darf sich der Drittplatzierte des Kantonalschwingfestes freuen. Die Taufe von Fohlen Evana vom Homberg (Spenderin Metzgerei Ulmann Zetzwil) aus der Zucht von Bernadette Hediger aus Reinach für den zweitplatzierten Schwinger fand bereits im März statt. Und zwar im Jura, wo das Fohlen aktuell auf sein Leben vorbereitet wurde. Selbstverständlich gehen auch alle anderen klassierten Schwinger des 118. Aargauer Kantonalen nicht mit leeren Händen nach Hause. Der Gabentempel ist prall gefüllt mit wunderschönen Preisen. Die Auswahl reicht dabei von der Glocke über das geschnitzte Möbel, Motorgeräte, Markenvelos, Markenskis, Markengrill etc., bis hin zur exklusiven Uhr.



Spenderin Patricia Siegrist von Mogli Mode Reinach mit Ehemann Peter (links) und Urs Siegrist, Züchter von Rind Mogli.

118. Aargauer Kantonal Schwingfest Menziken
Beilage zum Herausnehmen

SONDERBEILAGE
Dorfheftli, Mai 2025



118. Aargauer Kantonal
SCHWINGFEST
MENZIKEN
20. – 22. Juni 2025
www.aksf-menziken.ch

Menziken 3 Tage im Zeichen des Schwingsportes

Programm Freitag

17.00 – 21.30 Uhr	Buurestöbli offen
17.00 – 21.30 Uhr	Gabentempel offen
17.00 – 24.00 Uhr	Schwingerbar offen
17.00 – 19.30 Uhr	Sponsoren-Apéro
18.30 Uhr	Festzelt für alle offen Eintritt gratis
19.00 – 19.30 Uhr	Jugend-Blasorchester Leitung Ruedi Lehnherr
20.00 – 23.30 Uhr	Volkstümliche Unterhaltung Trio Seebärggruess
20.00 – 02.00 Uhr	Barbetrieb After Sun

Programm Samstag

07.00 – 21.30 Uhr	Buurestöbli offen
07.00 – 21.30 Uhr	Gabentempel offen
07.00 – 24.00 Uhr	Festwirtschaft offen
09.00 Uhr	Anschwingen Jungschwinger
10.00 – 16.00 Uhr	Jassturnier
11.00 – 01.00 Uhr	Schwingerbar offen
19.00 – 23.30 Uhr	Unterhaltung mit ChueLee und Jessica Ming Eintritt gratis
20.00 – 02.00 Uhr	Barbetrieb After Sun

Jungschwingertag

Samstag, 21. Juni 2025
Anschwingen: 9.00 Uhr
Eintritt gratis



Schnupperschwingen

Samstag, 21. Juni 2025
ab 17.30 Uhr in der Schwingarena



Am Samstag im Festzelt



CliqueLee

Geniessen Sie einen gemütlichen Abend im Festzelt

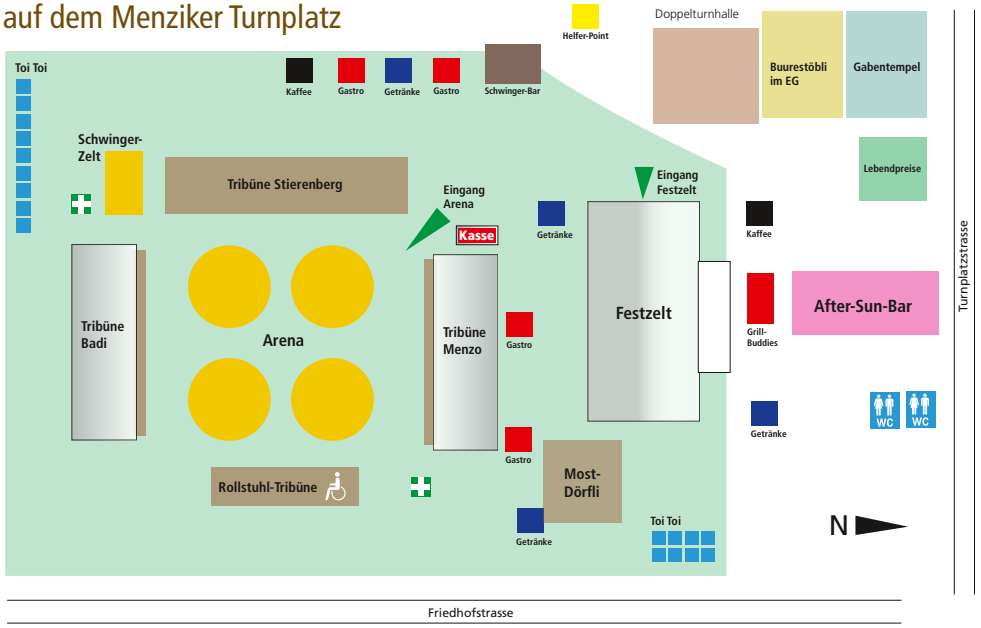
Eintritt frei





Schwinger-Jass
am Samstag im Festzelt
Infos und Anmeldung:
www.jass-events.ch

Arena und Festgelände
auf dem Menziker Turnplatz



Programm Sonntag

06.00 Uhr	Eröffnung Festgelände
08.00 Uhr	Antreten Schwinger
08.15 Uhr	Beginn Wettkampf
11.00 Uhr	Empfang Ehrengäste Apéro
12.00 Uhr	Wettkampfpause
12.00 – 13.15 Uhr	Bankett
13.15 Uhr	Fortsetzung Wettkampf
15.15 Uhr	Fest- und Fahnenakt nach dem 5. Gang
16.00 Uhr	Fortsetzung Wettkampf
16.00 Uhr	Rangverlesen für Schwinger ohne Teilnahme am Ausstich
17.00 Uhr	Schlussgang
18.00 Uhr	Rangverlesen
22.00 Uhr	Fest-Ende



Verpflegung auf dem Festgelände

Ein guter Grund, mit der ganzen Familie ans Schwingfest zu gehen

Festzelt Naturfreunde Böju

Schwingerfilet
Teigwaren, Gemüse

Schweinssteak
mit Pommes frites oder Fitness

Chicken Nuggets
nur am Samstag während Jungschwinger Anlass

Schwingerschüblig, Kartoffelsalat

Wurstsalat, Pommes frites

Schwingerplättli

Faustbrot

Teegebäck, Nussstangen, Mandelstangen

Buurestöbli

Buureschinken, Kartoffelsalat oder Brot

Fleischkäse, Kartoffelsalat oder Brot

Wienerli, Kartoffelsalat oder Brot

Hot-Dog

Meringue mit Glace und Rahm

Kuchen und Torten

Röschtischüfeler

Ghackets mit Hörnli

FC Menzo-Reinach

Älplermagronen

Raclette

Soft-Eis

Schnäggeschränzer

Schnitzelbrot

Chicken Nuggets, Pommes frites

Musikverein Oberwynental

Kalbs-, Schweinsbratwurst mit Brot

Cervelat mit Brot

Glace im Becher

Nussgipfel

BarBecue Buddy's

Hamburger

Fackelspiess

Grill- und Schweinsbratwurst

Ruedertaler Hofglace

Glace-Kugeln, div. Aromen

ONLINE-TICKETING
und Infos zum Schwingfest

www.aksf-menziken.ch





Die Sieger des 41. Becherschwingets lassen sich feiern. Von links Barmettler Terenz, Bucher Ladina und Gander Michael.

41. Becherschwinget: Zweikämpfe auf hohem Niveau

Beste Reklame für den Schwingsport: Beim 41. Becherschwinget des Schwingklubs Kreis Kulm erlebten die Zuschauer attraktive Zweikämpfe auf hohem Niveau. Der Becher ging in diesem Jahr an Gander Michael. Bucher Ladina und Barmettler Terenz heissen die Sieger beim Nachwuchs.

(tmo.) – Kurz vor dem 118. Aargauer Kantonalschwingfest 2025 vom 20. bis 22. Juni in Menziken rührten der Nachwuchs und die Aktiven des Schwingklubs Kreis Kulm noch einmal kräftig die Werbetrommel für attraktiven Schwingsport. Nicht nur diese Tatsache sorgte für Freude bei den Verantwortlichen, sondern auch die Anzahl der Teilnehmenden, welche im Kampf um den Siegerpokal und die Zinnbecher an diesem Abend in die Schwingerhosen stiegen. Insgesamt 24 Schwinger (darunter mit Ladina Bucher in der Alterskategorie Jg. 15/16 auch eine starke Schwingerin) konnte das Wettkampfbüro für die Gänge einteilen. Speziell Freude bereitete der Aufmarsch und die personellen Zugänge bei den Aktiven. Siegrist Deven, Leutwyler Lukas und Gander Michael haben vereinsinterne Konkurrenz erhalten. Fallegger Andreas, Schmidlin Roman, Hunziker Marco und Häfeli Sandro steigen ab sofort für den Schwingklub Kreis Kulm in den Sägemehlring. Am 41. Becherschwinget konnten sie ihre Form eindrücklich unter Beweis stellen. Dass das Aktivkader aufgestockt und das Niveau aller Schwinger merklich gesteigert werden konnte, liegt an der engagierten Arbeit, welche im Schwingklub an allen Fronten geleistet wird. Bei den Aktiven standen sich im Schlussgang Gander Michael und Fallegger Andreas gegenüber, den Gander für sich entscheiden konnte und zusätzlich auch den Schönschwingerpreis von der Jury zugesprochen erhielt. In der Kategorie Jg. 15/16 behielt Ladina Bucher gegen Luder Teo die Oberhand und in der Kategorie Jg. 11/12/13/14 hiess der Sieger wie im Vorjahr Barmettler Terenz. Er konnte sich nach erfolgreichem Schlussgang gegen Berger Jamie schultern lassen.



REGIONALPOLIZEI AARGAUSÜD

Vorsicht vor digitalen Fallen

Ob gefälschte E-Mails, betrügerische Online-Shops oder Phishing-Nachrichten – die Methoden der Kriminellen werden immer raffinierter.

In der heutigen digitalen Welt sind Online-Betrügereien leider keine Seltenheit mehr. Besonders ältere Menschen und weniger technikaffine Personen sind häufig Ziel solcher Angriffe.

Typische Betrugsmaschen

Phishing-E-Mails: Sie erhalten eine E-Mail, die angeblich von Ihrer Bank stammt und Sie auffordert, Ihre Zugangsdaten zu bestätigen. Klicken Sie auf keinen Fall auf den enthaltenen Link und geben Sie keine persönlichen Daten preis.

Gefälschte Online-Shops: Lockangebote mit extrem günstigen Preisen können verlockend sein. Doch oft steckt ein Betrug dahinter. Prüfen Sie immer die Seriosität des Anbieters, bevor Sie eine Bestellung aufgeben.

Anrufe von angeblichen Microsoft-Mitarbeitern: Sie werden angerufen und es wird behauptet, Ihr Computer sei mit Viren infiziert. Ziel ist es, Zugriff auf Ihren Rechner zu erhalten. Legen Sie sofort auf und informieren Sie die Polizei.

So schützen Sie sich

Misstrauisch sein: Seien Sie skeptisch gegenüber unerwarteten E-Mails oder Anrufen, die persönliche Informationen verlangen.

Keine sensiblen Daten preisgeben: Geben Sie niemals Passwörter, PINs oder Kreditkartendaten weiter, insbesondere nicht per E-Mail oder Telefon.

Sichere Passwörter verwenden: Nutzen Sie komplexe Passwörter und ändern Sie diese regelmässig.

Aktuelle Sicherheitssoftware: Halten Sie Ihre Antivirenprogramme und Betriebssysteme stets auf dem neuesten Stand.

Offizielle Webseiten nutzen: Geben Sie Internetadressen direkt in die Adresszeile Ihres Browsers ein, anstatt auf Links in E-Mails zu klicken.

Wenn Sie Opfer eines Online-Betrugs geworden sind, zögern Sie nicht, Anzeige bei der Polizei zu erstatten. In der Schweiz können Sie kleinere Anzeigen auch bequem online über das Portal *Suisse E-Police* erfassen. Bitte beachten Sie, dass bei Vorliegen von Hinweisen auf die Täterschaft oder tatrelevanten Spuren eine persönliche Vorsprache bei der Polizei erforderlich ist.

Bleiben Sie wachsam und informieren Sie auch Ihre Angehörigen über die Gefahren im Internet. Gemeinsam können wir dazu beitragen, die digitale Sicherheit in unserer Gemeinde zu stärken.

Ihre Regionalpolizei

Lesestoff für Leseratten

In Zusammenarbeit mit den regionalen Bibliotheken stellen wir Ihnen an dieser Stelle monatlich eines oder mehrere Bücher etwas näher vor. Fragen Sie in Ihrer Bibliothek nach diesen oder anderen Büchern.



«Walzer für Niemand»
Sophie Hunger
Kiepenheuer & Witsch, 2025

Beschreibung:
«Niemand» ist ihr bester Freund. Die Ich-Erzählerin von Sophie Hungers Debütroman und die Titelfigur «Niemand» sind Kinder von Militärattachés und ziehen deswegen viel um – quer durch Europa. Weil sie bei Gleichaltrigen kaum Anschluss finden, ziehen sie sich immer weiter zurück: einerseits in ihre Freundschaft und andererseits in die Musik. Sie durchforsten die Plattensammlung der Eltern und merken bald: Im gemeinsamen Musikhören finden sie einen direkteren Zugang zur Welt als in den ewigen Gesprächen über die politische Weltlage abends am Esstisch. Die Musik rührt an etwas tief im Inneren von Sophie Hungers Figuren. Das bleibt auch später im Buch so, als die Ich-Erzählerin erste Erfolge als Musikerin feiert, während «Niemand» sich immer obsessiver in ein obskures Rechercheprojekt zu den sagenumwobenen Walserinnen vertieft.

Tipp von Sibylle Baldesberger:
Sophie Hunger, die ich schon länger als sehr talentierte Musikerin schätze, nimmt sich in ihrem literarischen Erstling Themen von grosser Tragweite vor: Freundschaft, Aufwachsen, Verlust, das Verhältnis zum Alleinsein – und vor allem die Kraft der Musik. Aus diesem Buch sprechen nebst der Liebe zur Musik, ein reflektierter Blick aufs Leben und ein feines Gespür fürs Poetische und für starke Bilder. Ein absoluter Künstlerinnenroman.



«Für kurze Zeit nur hier»
Marìa Ospina Pizano
Unionsverlag 2025

Beschreibung:
«Der Roman entfaltet eine geradezu hypnotische Wirkung und hebt uns in luftige Höhen, befreit uns von den Scheuklappen unserer Wahrnehmung und lädt uns ein, den Menschen mit anderen Augen zu betrachten».

Tipp von Annegret Staub
Marìa Ospina Pizano fühlt sich in Tiere ein, begleitet sie mit viel Wissen auf ihren Wegen und stellt sich vor, was sie alles erleben. So gelingt es ihr, die Leserinnen und Leser in eine Welt mitzunehmen, die neue Perspektiven eröffnet. Gleichzeitig begegnen wir in der Welt dieser Tiere Menschen, die typisch kolumbianische Lebensläufe haben und uns viele Aspekte von Kolumbiens Geschichte und Alltag aufzeigen. Die einzelnen Kapitel sind spannend und überraschend, die Sprache feinfühlig und eindringlich. Eine empfehlenswerte, nachhaltige Lektüre, die den Blick auf unsere Welt verändern kann und ein Vergnügen zu lesen ist.

Quelle: Schul- und Gemeindebibliothek Beinwil am See

toppharm
Homberg Apotheke

Unser Darm

Etwas vom Wichtigsten für unser Wohlbefinden ist unser Darm. Er beeinflusst in grossem Masse, sowohl auf physischer als auch auf psychischer Ebene, unsere Gesundheit.

Doch wie funktioniert unser Darm?
Der Dünndarm, der direkt an den Magen anschliesst, hat vorwiegend die Aufgabe, die bereits mit Speichel und Magensäften versetzte Nahrung aufzuspalten, sprich zu verdauen, und Nährstoffe über die Darmschleimhaut dem Körper zuzuführen.

Im Dickdarm wird die vorher zugesetzte Flüssigkeit dann wieder entzogen, der Nahrungsbrei somit eingedickt und sodann mithilfe der Darmmuskulatur in den Enddarm weitergeleitet, damit er ausgeschieden werden kann.

Damit diese Vorgänge reibungslos funktionieren, braucht es einen gesunden Darm mit einem intakten sogenannten Mikrobiom, einer Besiedlung mit Billionen von nützlichen Darmbakterien und anderen Mikroorganismen.

Der Darm spielt eine zentrale Rolle bei der Entgiftung, aber auch bei der Produktion von lebenswichtigen Stoffen, wie verschiedenen Vitaminen. Darüber hinaus sitzt ein grosser Teil der antikörperbildenden Immunzellen im Darm, der somit Hauptwohnsitz des Immunsystems ist. Ebenso trägt das Mikrobiom die Verantwortung für den Aufbau und Erhalt der Darmschleimhaut, ohne die die Nährstoffe nicht aufgenommen werden könnten. Und wie unterstützen wir einen gesunden Darm?

Ganz zentral ist eine gesunde ausgewogene Ernährung mit möglichst frischen, ballaststoffreichen Produkten wie Gemüse, Früchte und Vollkornprodukte, Fisch, gesunde Öle, wie Raps- und Olivenöl und wenig Fleisch. Fertigprodukte sind möglichst zu meiden, denn sie enthalten in der Regel schädliche Zusatzstoffe, zu viel Salz, Zucker und Geschmacksverstärker. Zucker sollten wir am besten gar nicht, ansonsten nur wenig zu uns nehmen. Gänzlich verzichten sollten wir aufs Rauchen und auf Alkohol. Wichtig ist ausserdem ausreichend Bewegung.

Doch seien wir ehrlich: Alles zu beherzigen, fällt sehr schwer. Und was ist, wenn wir regelmässig Medikamente einnehmen müssen, die mitunter den Darm belasten?

Eine gute Hilfe für den Aufbau eines gesunden Darmes bieten hochwertige Probiotika, das sind in erster Linie Bakterien in grosser Anzahl mit mehreren aufeinander abgestimmten Stämmen; sinnvollerweise dazu Ballaststoffe, um die Bakterien zu füttern. Geeignete Produkte und eine ausführliche Beratung bieten Ihre TopPharm Wyna Apotheke oder Ihre TopPharm Homberg Apotheke.

Sabine Brentrup, Apothekerin
TopPharm Homberg Apotheke, Beinwil am See

Quelle: TopPharm Homberg Apotheke, Beinwil am See und TopPharm Wyna Apotheke, Unterkulm

ZOC Wynental
Zentrum für Orthopädie und Chirurgie

Die Metallentfernung – immer notwendig?

Die Metallentfernung nach einer Osteosynthese ist ein immer noch häufig durchgeführter Eingriff in der unfallchirurgischen Praxis. Sie bezeichnet die operative Entfernung von Implantaten, wie Platten, Schrauben, Nägel oder Drähte, die zur Stabilisierung von Knochenbrüchen eingesetzt wurden. Die Entscheidung zur Metallentfernung basiert auf verschiedenen Faktoren und wird individuell getroffen. Einer der Hauptgründe für die Entfernung ist die Beendigung der knöchernen Heilung. Sobald der Knochen ausreichend konsolidiert ist und das Implantat seine Funktion erfüllt hat, kann über eine Entfernung nachgedacht werden. Dabei spielen patientenbezogene Aspekte, wie lokale Beschwerden, Beweglichkeitseinschränkungen, Schmerzen über dem Implantat sowie das Risiko für Materiallockerungen oder Infektionen eine wesentliche Rolle. Auch jüngere Patienten, insbesondere Kinder und Jugendliche, bei denen das Wachstum noch nicht abgeschlossen ist, profitieren häufig von einer Entfernung, um Wachstumsstörungen zu vermeiden.

Die Entfernung von Osteosynthesematerial ist medizinisch jedoch nicht immer notwendig. Viele Implantate können problemlos im Körper verbleiben, ohne klinische Beschwerden zu verursachen. Dennoch entscheiden sich manche Patienten auch aus psychologischen Gründen für eine Entfernung, etwa weil das Bewusstsein um das Vorhandensein von Fremdmaterial ein subjektives Unwohlsein hervorruft. Die Operation selbst ist nicht immer weniger belastend als die ursprüngliche Osteosynthese, zumindest muss häufig der gleiche Zugang wieder eröffnet werden und nach der Entfernung die Wunde auch wieder zuheilen.

Die Planung einer Metallentfernung erfolgt auf Basis klinischer Untersuchungen sowie bildgebender Verfahren wie Röntgenaufnahmen, die die Heilung des Knochens dokumentieren. Der optimale Zeitpunkt der Entfernung hängt von der Lokalisation der Osteosynthese, dem Alter des Patienten, dem verwendeten Implantattyp und dem Heilungsverlauf ab. Technisch gesehen kann die Metallentfernung je nach Lage und Zustand des Implantats unterschiedlich herausfordernd sein. Eingewachsene oder abgebrochene Schrauben sowie stark verknöcherte Platten können die Operation erschweren und die Dauer verlängern. In einigen Fällen sind spezielle Instrumente notwendig, um die Implantate schonend zu entfernen.

Letztlich ist die Entscheidung zur Entfernung von Osteosynthesematerial eine individuelle Abwägung zwischen dem Risiko einer weiteren Operation und den möglichen Vorteilen hinsichtlich Beschwerdefreiheit und Lebensqualität.

Dr. med. Michael Kettenring

Quelle: Dr. med. Michael Kettenring und Dr. med. Bernd Heinrich sind Belegärzte am Asana Spital Menziken AG

Ungewollte Kaninchenzucht auf Ostern



Eigentlich wäre es ja wunderbar, zu Ostern junge Kaninchen zu haben. Diese Familie ist aber ganz ungewollt mit Kaninchen-Nachwuchs gesegnet worden. Ein älteres Kaninchen war nach dem Tod des Kameraden einsam und erhielt zwei neue Gspändli. Was die Besitzer aber nicht wussten: Es war ein Kaninchenpärchen. Die Kaninchen vermehren sich ja (wie es auch ein Sprichwort sagt) sehr schnell. Der Befruchtungsvorgang ist perfekt getimt, denn der Eisprung bei der Häsin wird erst durch den Deckakt des Rammlers ausgelöst. Der Deckakt ist auch etwas speziell, denn wer dabei zuschaut, könnte sich um den Rammler sorgen. Nach der Begattung fällt er (wie tot) vom Kaninchen auf den Rücken und bleibt kurz reglos liegen. Da Häsinnen eine zweiteilige Gebärmutter haben, könnten sie sogar vor der Geburt oder während der Trächtigkeit wieder, oder eben ein zweites Mal, gedeckt werden. Bereits nach einem Monat kommen dann ca. sechs bis sieben Junge (es können aber auch mal mehr oder weniger sein) zur Welt und müssen in einem warmen Nest, welches die Häsin aus ihrem gerupften Fell bastelt, gut geschützt werden. Sie sind nämlich blind, taub und nackt. Also zu Beginn gar nicht so herzig wie man es sich ein Osterhäsli vorstellt. Im Freien buddelt die Häsin für das Nest oft ein Loch im Boden, wo die Neugeborenen versteckt werden. Es reicht, wenn sie einmal täglich gesäugt werden, denn die Kaninchenmilch ist sehr nahrhaft und konzentriert. Um keine Feinde auf den Nachwuchs aufmerksam zu machen, gehen sie auch nur selten zum Nest, um die Jungen zu säugen. Nach ca. zehn Tagen öffnen die Häsli dann ihre Augen und haben etwas Fell, sie verlassen nur für kurze Zeit das Nest, weil sie ihre Körpertemperatur noch nicht selbständig aufrechterhalten können. Mit zwei Wochen beginnen sie zu fressen, säugen aber auch noch bis zur sechsten bis achten Lebenswoche. Und bereits mit zwölf Wochen muss man die männlichen und weiblichen Tiere trennen, denn dann – Sie ahnen es schon – werden sie bereits geschlechtsreif! Um wieder zu der oben genannten Familie zurückzukommen: Auch hier waren die Neugeborenen eben gut und unbemerkt in der Höhle im Aussengehege versteckt. Als sie dann nach ein paar Wochen entdeckt wurden, war die Häsin vermutlich schon wieder trächtig. Wer weiss, vielleicht hat der Geburts-Termin auf Ostern gepasst? Danach sollte aber dann Schluss sein mit Nachwuchs, denn die Rammler sind nun kastriert und die Jungen werden ab der zwölften Woche geschlechtergetrennt aufwachsen, bis sie weggegeben werden.

Autor: Dr. med. vet. Patrick Curschellas
Kleintierpraxis Dr. S. Küng AG, 6215 Beromünster,
www.kleintierpraxiskueng.ch
Bildnachweis: Andreas Raben auf Pixabay

Quelle: Kleintierpraxis Dr. S. Küng AG, Beromünster

Co-Evolution – eine Erfolgsgeschichte



Mit dem Aussterben der Dinosaurier vor 66 Millionen Jahren durch eine Katastrophe am Ende der Kreidezeit nahmen auch tiefgreifende Veränderungen in der Pflanzenwelt ihren Lauf. Nachdem die nacktsamigen Pflanzen (Nadelbäume, z. B. Fichte, Föhre) die Vegetation über Jahrmillionen dominiert haben, eroberte die neue Pflanzengruppe der Bedecktsamer immer mehr die Erde. Die urtümlichen Nacktsamer verlassen sich für ihre Vermehrung typischerweise auf den Wind, der ihre Pollen mit sich trägt und durch Bestäubung für die Vermehrung sorgt. Da der Wind kein zielsicherer Verteiler der Pflanzenpollen ist, braucht es Unmengen von Pollenkörnern, damit tatsächlich eine Bestäubung stattfindet. Diese grosse Pollenmenge landet dann auch etwa als gelber Teppich auf Fahrzeugen oder einer Wasserfläche. Da die Pollenproduktion für die Pflanzen sehr hohen Energieaufwand bedeutet, lag es nahe, dass im Laufe der Evolution Alternativen entstehen würden. Die Bedecktsamer schlugen einen neuen Weg ein und verlassen sich bei der Bestäubung statt auf den Wind auf tierische Helfer, dabei fast ausschliesslich auf Insekten. Anders als bei den Nacktsamern liegen die Samenanlagen nicht frei, sondern in einem Fruchtknoten verborgen. Aus diesen entwickelt sich zur Reifezeit die Frucht, die den Samen als schützende Hülle umgibt, wie es zum Beispiel bei der Kirsche oder dem Pfirsich gut zu sehen ist. Die umgebende Fruchthülle ist oft wohlschmeckend und nahrhaft, wodurch sie Tiere motiviert, sie zu fressen und den unverdaulichen Samen (Kirschenstein) im Innern an einer anderen Stelle wieder auszuscheiden und dadurch zu verbreiten. Grundlage ist eine neu entwickelte Einrichtung der Pflanzen, in der männliche (Pollen) und weibliche Geschlechtszellen (Stempel) produziert und präsentiert werden: die Blüte. Die Bedecktsamer werden daher auch als Blütenpflanzen bezeichnet. Blütenpflanzen und Insekten haben eigentlich nichts miteinander gemein, und doch sind sie im Laufe der Jahrmillionen eine enge Verbindung eingegangen, dass die einen nicht mehr ohne die anderen leben konnten. Die Tiere nutzen die Blütenpflanzen als Nahrungsquelle, die Pflanzen bedürfen der Tiere, um ihre Pollen zu verteilen, und belohnen sie dafür mit Pollen und vor allem mit extra für die Insekten produziertem Nektar. Einige frühe Blütenpflanzen entwickelten die Fähigkeit, den nahrhaften, zuckerhaltigen Nektar zu produzieren, obwohl er für die Pflanze selbst zunächst bedeutungslos war. Da er aber für die Insekten ein wertvoller Energielieferant ist, ist er ein billiges Lockmittel für die Insekten. Er schützt die für die Pflanzen wertvollen Pollen vor Insektenfrass, ohne damit das Interesse der Insekten an Blüten zu schmälern. Dies führte zu einer Verbreitung der Nektar produzierenden Pflanzen, was wiederum das Nahrungsangebot und die Spezialisierung der Insekten steigerte. So haben sich die Schmetterlinge mit einem Saugrüssel nur auf den Nektar eingeschworen. Unsere Honigbienen sind sowohl auf den Nektar als auch auf die proteinreichen Pollen spezialisiert. Der Nektar, den die Bienen schlürfen, wird nicht direkt gegessen, sondern gelangt in ihren zweiten Magen, der auch als Honigmagen bezeichnet wird. Der Pollen wird in den Pollenhöschen der Hinterbeine gesammelt. Dabei ist ihr Körper mit einem dichten Pelz bedeckt, in dem sich der Pollen verfängt. Um die bestäubenden Insekten besser auf sich aufmerksam zu machen, entwickelten die Pflanzen verschiedene Duftstoffe, wie Lavendelduft oder Aasgeruch. Zusätzlich rüsteten sie sich auch optisch auf, in dem sie statt grüner Blätter bunte Blütenblätter erzeugten. Dies führte zu einer zunehmenden Differenzierung, Spezialisierung und Vielfalt von Insektenarten und Blütenpflanzen.

Autor: Ernst Hofmann, Unterkulm

Das nächste Dorfheftli erscheint am

Mittwoch
4. Juni

Redaktionsschluss
Freitag, 30. Mai, 10.00 Uhr

Tagesaktuell finden Sie uns unter:

Zeitung war gestern – heute ist Dorfheftli.

Die Zeitung mit Mehrwert

Die besten Jobs der Region auf einen Blick:
jobs.dorfheftli.ch



ZEITPLAN/HORAIRE MOTOCROSS MURI
PFINGSTMONTAG/LUNDI DE PENTECÔTE MURI 9. JUNI 2025

FREIES TRAINING/ENTRAÎNEMENTS LIBRES			
07.15 – 07.30	Swiss MX 2		15 min.
07.35 – 07.50	Swiss MX Yamaha YZ Cup		15 min.
07.55 – 08.10	Swiss MX Master		15 min.
ZEITTRAINING/ESSAIS CHRONO/QUALIFIKATION			
08.20 – 08.40	Swiss MX 2		20 min.
08.45 – 09.05	Swiss MX Master		20 min.
09.10 – 09.30	Swiss MX Yamaha YZ Cup		20 min.
09.40 – 10.05	Swiss MX Sidecar		10/15 min.
PAUSE/RÉCRÉATION			
RENNEN/COURSES VOR JEDEM RENNLAUF EINE EINFÜHRUNGSRUNDE			
10.20 – 10.50	Swiss MX 2	1. Lauf	25 min. +2 R
11.10 – 11.40	Swiss MX Yamaha YZ Cup	1. Lauf	18 min. +2 R
MITTAGSPAUSE/RÉCRÉATION DE MIDI			
11.30 – 13.15	Red Bull Fallschirmshow/Autogrammstunde		
RENNEN/COURSES VOR JEDEM RENNLAUF EINE EINFÜHRUNGSRUNDE			
13.10 – 13.40	Swiss Mx Master	1. Lauf	25 min. +2 R
13.55 – 14.15	Swiss MX Sidecar	1. Lauf	18 min. +2 R
14.35 – 15.10	Swiss MX 2	2. Lauf	25 min. +2 R
15.25 – 15.55	Swiss MX Yamaha YZ Cup	2. Lauf	18 min. +2 R
16.00	Tombola – Verlosung		
16.10 – 16.35	Swiss Mx Master	2. Lauf	25 min. +2 R
16.50 – 17.15	Swiss MX Sidecar	2. Lauf	18 min. +2 R
18.00	Siegerehrung / Distribution des prix		
18.30	Jurysitzung / Séance de jury		

LIVE TIMING – Verpassen Sie kein Rennen!
Verfolgen Sie alle Rundenzeiten
und Klassierungen live auf swissmoto-live.ch

ENTERTAINMENT
chalet.gmbh
GUARANTEED

Freitags: Fürobebier
Samstags: Mer nänd no eis

Website: chalet.gmbh
Instagram: chalet.gmbh

Reservieren für:
- Hochzeiten
- Geburtstage
- Jubiläen
- Firmenanlässe
- Ausstellungen
- Treffen...

Färbermatte 5723 Teufenthal

Erste Ausblicke ins neue Programm der VHS-Wynental

(Eing.) – Gerne stellen wir Ihnen bereits jetzt die ersten neuen Kurse im neuen Kursjahr vor.

Von der Pfeffiker Primarschülerin zur Export-Managerin: Die vitale Seniorin Monika Villiger begeistert mit ihren unterhaltsamen Geschichten.

Entdecken Sie die fesselnde Welt des Mikrobioms und die entscheidende Rolle, die unser Darm für unser emotionales Wohlbefinden spielt. In diesem spannenden Vortrag erfahren Sie, wie die Darm-Hirn-Achse funktioniert und wie sie unsere Stimmung, unsere Gefühle und sogar unsere kognitive Leistung beeinflusst.

Der Geburtstag des grossen Schriftstellers Thomas Mann jährt sich dieses Jahr zum 150. Mal. Aus diesem Anlass zeigen die VHS Wynental und das TaB-Kino Reinach die Verfilmung seines grossen, in der Schweiz spielenden Romans «Der Zauberberg». Wir freuen uns, dass sich der Experte Paul Leisibach (Kantilehrer i. R.) bereit erklärt hat, uns eine Einführung zum Thema Thomas Mann und seinen «Zauberberg» zu geben.



Besichtigung Sager AG
Dienstag, 13. Mai 2025, 13.30 – 16 Uhr
Sager Dürrenäsch, Kosten: 25.–

BITCOIN – schon viel davon gehört, aber nie so recht verstanden?
Ab Dienstag, 10. Juni 2025, 19 – 21 Uhr (4 Kursabende). Online-Kurs, Kosten: 205.–

Ausblick ins neue Kursjahr



Von der Pfeffiker Primarschülerin zur Export-Managerin
Ein Vortrag mit Monika Villiger. Freitag, 5. September 2025, 19 Uhr. Huus 74 Menziken, Kosten: 15.–



Mikrobiom und Darm-Hirn-Achse
Ein Vortrag mit Frau Dr. med. Eva Hess. Dienstag, 23. September 2025, 19 Uhr, Kosten: 20.–

Thomas Mann und der Zauberberg
Eine Zusammenarbeit mit dem TaB-Kino und Paul Leisibach. Freitag, 26. September 2025, 19 Uhr. TaB-Kino Reinach

Informationen, Auskünfte und weitere Kurse finden Sie unter:
Website: vhsag.ch/wynental
E-Mail: wynental@vhsag.ch

Märkte Unterkulm

Warenmarkt
mit Märtstöbli
14. März 2025
9. Mai 2025
29. August 2025
31. Oktober 2025

Samstags-Markt
5. April 2025
14. Juni 2025
20. September 2025
15. November 2025

11. Fischessen



Samstag, 24. Mai 2025
12.00 bis 22.00 Uhr warme Küche

Hündelerhütte, Reinacher Moos



Kochclub
Röschtischüfeler

«Es het solang's het!»

www.röschtischüfeler.ch

LEUSIBAU (T) UND RENOVIERT

Ihr Kundenmaurer

Ihr Sanitär

Badsanierungen alles aus einer Hand

SILVAN LEUENBERGER
Einschlagstrasse 7
5727 Oberkulm

Tel. 076 423 08 82
info@leusibau.ch
www.leusibau.ch

- Heizungsarbeiten
- Boilerentkalkungen
- Entkalkungsanlagen

GERÜSTE
gerüstet für die Zukunft®
PAMO
1973 2023 PAMO GERÜSTE AG
www.pamo.ch 5732 Zetzwil 062 773 26 26

Erfolgreiches Jahr 2024 für die Mobiliar Reinach

Die Mobiliar Reinach bleibt auf Wachstumskurs und beteiligt als genossenschaftlich verankertes Unternehmen ihre Kundinnen und Kunden am Erfolg. In der Region wurden 2024 rund 6000 Schäden gemeldet.

(Eing.) – Auch 2024 blieb die Mobiliar auf Wachstumskurs. Dank lokaler Verankerung steigerte die Generalagentur Reinach das Prämienvolumen um 2,6 Prozent.

In der Region um den Hallwilersee verzeichnete die Generalagentur im letzten Jahr 6000 Schadenfälle. Bereits zum vierten Mal in Folge sorgten aussergewöhnliche Sommerunwetter für einen hohen Schadenaufwand bei der Mobiliar. Diesmal trafen die Unwetter insbesondere das Tessin, das Wallis und Brienz BE.

Schadenabwicklung vor Ort

Mitarbeitende aus der Region bearbeiten den grössten Teil der Schäden vor Ort. «Unsere Leute kennen die Situation hier und stehen sofort zur Seite», sagt Generalagent Javier Conde. «Mit unseren lokalen Partnern unterstützen wir unsere Versicherten, bis die Schäden behoben sind. So fliesst ein Grossteil des Schadenaufwandes an das regionale Gewerbe zurück», erklärt Javier Conde.

Cyberangriffe nehmen zu

Die Mobiliar beobachtet in den letzten Jahren eine starke Zunahme von Cyberangriffen. Kriminelle setzen dabei zunehmend auf Künstliche Intelligenz. Finanzielle Schäden lassen sich zwar versichern – Datenverlust oder Reputationsschäden haben oft weiterreichende Folgen. Die Mobiliar unterstützt deshalb ihre Kundinnen und Kunden bei der Prävention. So sensibilisierte die Mobiliar Mitarbeitende von KMU aus der Region auf spielerische Weise für Cybergefahren. Das Event-Format «Cyber on Tour» machte 2024 Halt in Reinach.

Kundinnen und Kunden am Erfolg beteiligt

Das genossenschaftlich verankerte Unternehmen teilt seinen Erfolg: Wer bei der Mobiliar eine Haushalts- oder Gebäudeversicherung abgeschlossen hat, profitiert ein Jahr lang von einer Vergünstigung von je 20 Prozent. Kundinnen und Kunden mit einer Rechtsschutzversicherung kommen ebenfalls in den Genuss einer Prämienreduktion und sparen 10 Prozent. «In der Region um den Hallwilersee fliessen so 1,3 Millionen Franken in Form von Prämienreduktionen an die rund 14 000 Kundinnen und Kunden zurück», sagt Javier Conde.

Die Generalagentur Reinach

Aktuell beschäftigt die Generalagentur Reinach 26 Mitarbeitende – darunter eine Lernende. Die Mobiliar Reinach ist eine von 80 Unternehmergeneralagenturen in der Schweiz. Sie ist mit Standorten in Reinach und Seengen nah bei ihren Kundinnen und Kunden.

Die Mobiliar, 1826 als Genossenschaft gegründet, ist die älteste private Versicherungsgesellschaft der Schweiz.



AmRein GmbH
Gebäude Reinigungen

Alzbachstrasse 17
5734 Reinach
Telefon 062 771 88 70
Mobile 079 434 29 29
www.amrein-reinigungen.ch
info@amrein-reinigungen.ch

Allgemeine Reinigungsarbeiten für:
Neubauten, Umbauten,
Umzugswohnungen/-häuser mit Abnahmegarantie

Unterhaltsreinigungen und Hauswartungen für:
Öffentliche Gebäude, Wohn- und Gewerbehäuser,
Industrie und Gastronomie

Wir empfehlen uns auch für:
Haus- und Wohnungsräumungen



HIRT AUGENOPTIK UHREN BIJOUTERIE

Brillen, Kontaktlinsen und Optometrie
Hirt Augenoptik in Reinach AG.

DYNOPTIC



Matthias Kunz, Raffi Dietschi und Phil Gloor (von links) ergänzen sich bei allen Aufträgen und anfallenden Arbeiten perfekt.

Paintrollers: Ein perfektes Maler-Team für alle Fälle

Erfrischend anders und professionell: Phil Gloor, Raffi Dietschi und Matthias Kunz als neues Teammitglied sind mit der Firma Paintrollers aus Rickenbach LU ein Farbtupfer in der Maler- und Gipserbranche. Dies mit erfreulichem Erfolg und entsprechender Kundenzufriedenheit.

(tmo.) – Sie verstehen sich blind und sie verstehen sich gut. Sehr gut sogar. Man kann sie auch als Dream-Team bezeichnen, was Malerarbeiten, das Tapezieren, das Gipsen, das Spritzen und dekorative Techniken betrifft. Phil Gloor und Raffael Dietschi kennen sich seit dem Kindergarten, haben später beide den Malerberuf erlernt und sind mit der Gründung des Malergeschäfts Paintrollers 2022 in die Selbstständigkeit gestartet. «Durchgestartet» trifft es besser. Seit drei Jahren sind sie nun gemeinsam unterwegs und haben Farbe in das Leben vieler Kunden gebracht. Bis auf das 5-Jährige angestossen werden kann, dauert es zwar noch einen Moment. Kein Grund aber, nicht Rückschau zu halten und Bilanz zu ziehen. Und diese fällt positiv und entsprechend erfreulich aus. Nicht nur deshalb, weil das Firmengründer-Duo seit kurzem zu einem Trio angewachsen ist. Matthias Kunz ist als dritte Malerkraft neu zum Team an den Firmensitz im Moospark 2 in Rickenbach gestossen. Das lässt auf eine gute Auftragslage schliessen. «Der Start mit der eigenen Firma ist mit sehr schönen Aufträgen tatsächlich sehr gut angelaufen», wie Phil Gloor und Raffi Dietschi bestätigen. Sie hinterlassen bei ihren Kunden (Private, Gewerbe, Industrie, Architekten, Bauleiter) nicht nur mit ihrem Firmenlogo einen bleibenden Eindruck, sondern speziell auch mit ihrer qualitativ hochstehenden Arbeit. Dabei ist das Angebot breitgefächert und reicht von anspruchsvollen Malerarbeiten über das Tapezieren bis hin zur dekorativen Effektbeschichtung. Auch bei fugenlosen Systemen und speziellen Bodenbeschichtungen sind die Paintrollers eine erstklassige Adresse für alle Fälle. Das gilt natürlich auch für die professionelle Unterstützung von der Planung bis zur Fertigstellung eines Projekts.

KUKUK 25
PRÄSENTIERT

OBERKULM
UNTERKULM
TEUFENTHAL
KUKUK
KULTURREGION



CARA
CELTIC FOLK MUSIC

Die multinationale Band mit den ausgefallenen, rhythmischen und harmonisch reichhaltigen Arrangements garantiert, durch die charmant-humorvolle Präsentation, einen Abend mit höchstem, musikalischem Genuss und bester Unterhaltung.

Sa. 17.05.2025, 20:00 Uhr, Aula Unterkulm
Türöffnung 19:00 Uhr

LIEBI + SCHMID AG
Frick Schinznach
www.liebi-schmid.ch

Verkauf Service Vermietung Reparatur

Haushaltsgeräte

Verkauf und Reparatur von Geräten aller Marken inklusive Einbau vor Ort und Entsorgung des Altgerätes.

24-Stunden-Servicenummer:
056 463 64 10

Küchenbau: Ein Ansprechpartner von Planung bis Ausführung!

J. Bolliger Schreinerei
Wir sind für Sie da!

Jörg Bolliger AG
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 60
www.schreinerei-bolliger.ch

- Küchenbau
- Innenausbau
- Einbauschränke
- Renovationen
- Fenster Holz-Metall
- Haustüren
- Zimmertüren
- Badmöbel



Küchenbau und Geräte-Ersatz

ÜBER 40 JAHRE.
DAS SUCHEN HAT EIN ENDE.
WERNLI-IMMO.CH
wernli immobilien







Frühlingsausstellung bei der Garage Gut: Der neue Hyundai Inster konnte live erlebt werden

An der Frühlingsausstellung vom Samstag und Sonntag, 12. und 13. April, machte die Garage Gut an der Lindenmattstrasse 15 in Meisterschwanden die breite Modellpalette von Hyundai erlebbar. Besonders interessant war der neue Hyundai Inster, der die Elektromobilität zu einem attraktiven Preis ins Kompaktwagensegment bringt und dabei unglaublich variabel ist. Am anderen Ende begeisterte der Hyundai Santa Fe, ein stilvoller SUV mit grosszügigen Platzverhältnissen.

(pte) – «Steigen Sie zuerst hinten ein», forderte Pius Gut die Interessenten beim Vorstellen des neuen Hyundai Inster auf. Diese erlebten nach dem Einsteigen auf der verschiebbaren Rückbank eine erste Überraschung. Äusserst grosszügige Platzverhältnisse im Fond bei normal eingestelltem Fahrersitz sorgten für das Erstaunen. Auch sonst ist der vollelektrische Kompaktwagen unglaublich geräumig und flexibel. Sämtliche Sitze lassen sich mit wenigen Handgriffen umklappen und erlauben das Einladen sperriger Gegenstände. Der Hyundai Inster erreicht eine zeitgemässe Reichweite von bis zu 370 Kilometern. «Mit einem Preis ab rund 23 000 Franken bietet der Kompaktwagen ein zurzeit praktisch unerreichtes Preis-Leistungs-Verhältnis», freut sich Pius Gut über den Neuzugang. Neben den Elektrofahrzeugen Inster, Kona, Ioniq 5 und Ioniq 6 werden die SUV-Modelle Tucson und Santa Fe als Plug-In- oder Hybridmodelle angeboten. Mit dem Kona und dem Staria sind zwei weitere Hybridmodelle im Programm. Dass sich kompromisslose Sportlichkeit und Elektrotechnik nicht ausschliessen, bewies der Hyundai Ioniq 5 N mit 650 Elektro-PS an der Frühlingsausstellung sehr eindrücklich. Die Hyundai i10, i20, Bayon, i30, Kona und Tucson werden zudem als Benzinvarianten angeboten. «Bei dieser Vielfalt an Modellen und Antriebskonzepten sind wir die Mobilitätsberater für die Kundschaft», stellt Pius Gut fest. «Wir berücksichtigen die Bedürfnisse und das Umfeld der Kunden und finden so schnell das für den Alltag geeignete Hyundai-Modell.»

reinach.ag

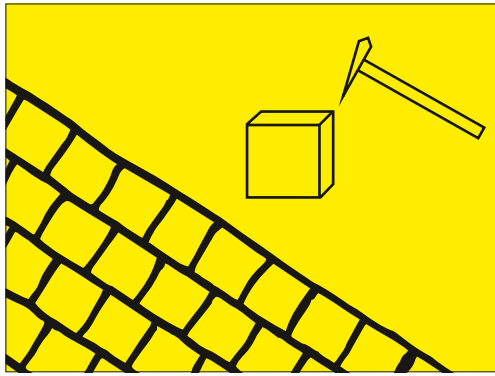
Reinach – die fortschrittliche Zentrumsgemeinde im oberen Wynental

Der Werkdienst pflegt als kompetentes und flexibles Dienstleistungsunternehmen die vielfältige kommunale Infrastruktur. Zur Ergänzung des Teams suchen wir auf den 1. August 2025 oder nach Vereinbarung eine/-n

Mitarbeiter/-in Werkdienst (100 %)

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und vielseitige Tätigkeit im Dienste der Öffentlichkeit. Es erwartet Sie ein sehr gut eingerichteter Arbeitsplatz mit einem vielseitigen und motivierten Team.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Das vollständige Inserat mit den Kontaktangaben finden Sie unter www.reinach.ag.



Roman Brunner
Pflästerungen & Natursteinbeläge

Moosackerweg 890
5728 Gontenschwil
Natel 076 432 50 02
info@brunner-pflaesterungen.ch
www.brunner-pflaesterungen.ch

Lorana Pflege- und Alterswohnheim

Das Haus Lorana ist ein seit 1994 bestehendes, familiäres Pflege- und Alterswohnheim in Gontenschwil AG. Wir bieten 11 Bewohner/-innen ein liebevolles Zuhause mit einer sehr persönlichen Betreuung und einer individuellen sowie professionellen Pflege.

Zurzeit haben wir die Möglichkeit neue Bewohner/-innen aufzunehmen

Gerne dürfen Sie sich bei einem unverbindlichen Besuch in unserem Haus einen ersten Einblick verschaffen. Sie wünschen eine Hausdokumentation oder haben Fragen, so wenden Sie sich bitte an Frau Pitzalis, Co.-Heimleitung.

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

Alterswohnheim Lorana
Musterplatzstrasse 721
5728 Gontenschwil
www.lorana.ch
info@lorana.ch
Mobil: 078 773 34 12
Telefon: 062 773 28 29



Tag der Artenvielfalt 2025

Am Samstag, 14. Juni 2025, feiert Reinach AG die Artenvielfalt. Feiern Sie mit uns die Natur im Dorf und in der Nachbarschaft.

(Eing.) – Wissen Sie, was vor Ihrer Haustür alles lebt? Definitiv mehr als Löwenzahn und Regenwürmer. 30 Artenkenner/-innen untersuchten mit Fernglas, Lupe oder Fangnetz die Vielfalt der Tier-, Pflanzen- und Pilzarten in Reinach. «Sie fanden hunderte verschiedene Arten – auch seltene und überraschende» berichtet David Preiswerk. Der Fachleiter Naturförderung und Klima im Naturama Aargau organisiert gemeinsam mit seinem Team den Tag der Artenvielfalt 2025. Am Samstag, 14. Juni 2025, laden die Gemeinde Reinach, der Kanton Aargau und das Naturama Aargau von 9 bis 17 Uhr zum Naturfest auf dem Marktplatz beim Gemeindehaus in Reinach ein. Das Programm sorgt für einen spannenden Tag.

Freuen Sie sich auf kostenlose Exkursionen, Spiel- und Bastelangebote, eine Ausstellung zur Ökologischen Infrastruktur und einen Wettbewerb für Kinder. Holen Sie sich Tipps und Ideen zu Natur- und Umweltthemen an den Informationsständen und erwerben Sie am kleinen Markt einheimische Wildpflanzen und Nisthilfen für Vögel und Wildbienen. «Das vielfältige Angebot soll die Besucher:innen für die faszinierende Artenvielfalt in unserer Umgebung sensibilisieren», sagt Preiswerk. Denn «nur, was ich kenne, werde ich auch schätzen und im eigenen Handeln berücksichtigen» – so die Botschaft des Anlasses. Schon seit 2004 führt das Naturama Aargau gemeinsam mit dem Kanton Aargau und der jeweiligen Gastgebergemeinde den Tag der Artenvielfalt durch. Wir freuen uns, Sie in diesem Jahr in Reinach AG begrüssen zu dürfen.



Hol dir ein Stück Fussballgeschichte!
Originale Trikots deiner Legenden!

10% Rabatt mit Code
“DHEFTLI10”
EliteKits
EliteKits KLG Beinwil am See www.elitekits.ch elitekits.ch


Elektro-Installationen
Auch eine unserer Stärken.
HEDIGER
ELEKTRO AG
5737 Menziken | 062 765 60 90 | info@hedag.ch
www.hedag.ch

Das ideale Geschenk
zum Muttertag
Mike’s
„Brätzeli”
8 Franken kostet ein Säckli, 5 Franken davon fliessen in mein MS-Projekt.
Die Brätzeli sind erhältlich bei: Bäckerei Sollberger, Gontenschwil und Metzgerei Bolliger, Reinach
oder direkt bei mir bestellen: www.mikes-braetzeli.ch, info@mikes-braetzeli.ch
Inseratesponsor: CHS immobilien ag

Muri macht sich bereit für das Motocross-Spektakel

Pfingstmontag, 9. Juni 2025 – Muri wird wieder zum Zentrum des Motocross-Sports
(Eing.) – Wenn in Muri die Motoren aufheulen und Staubwolken aufwirbeln, ist klar: Das legendäre Pfingstcross steht vor der Tür. OK-Präsident Beat Gassmann und sein Team haben auch dieses Jahr ein Event auf die Beine gestellt, das sowohl Fans als auch Fahrer begeistert. Mit viel Erfahrung und einem feinen Gespür für Qualität bleibt das Motto unverändert: «Weniger ist mehr – wir setzen auf Klasse statt Masse.»

Stars aus Sport und Szene treffen sich in Muri
Bereits im letzten Jahr sorgte Michelle Gisin, Olympiasiegerin im Ski Alpin, für überraschende Aufmerksamkeit. Gemeinsam mit ihrem Partner, dem italienischen Skistar und WM-Medaillengewinner Luca De Aliprandini, wird sie auch dieses Jahr am Pfingstmontag Autogramme geben von 11.30 bis 13.15 Uhr. Ein sportliches Glamour-Duo, das den Tag zusätzlich aufwertet.

Starkes Fahrerfeld und rasante Rennen garantiert
Auch fahrerisch hat das Motocross Muri 2025 einiges zu bieten. Die Kategorien MX2 und MX Open sind hochkarätig besetzt: Arnaud Tonus (Schweizer Meister), der Australische Mitchell Evans, Maximilian Nagl (Deutscher Meister) sind nur einige davon.

Gassmann bleibt seiner Linie treu
Seit zwei Jahrzehnten lenkt Beat Gassmann als OK-Präsident die Geschicke des Motocross Muri. «Wir wollen nicht jedes Jahr neu erfinden, sondern weiterentwickeln, was sich bewährt hat», erklärt er. Die positiven Rückmeldungen aus der Szene bestätigen diesen Ansatz. Der Event zieht nicht nur eingefleischte Motorsportfans an – auch Neulinge zeigen sich begeistert. Gassmann lacht: «Mein Schwiegervater meinte beim ersten Besuch: ‹Das ist ja wie ein Schwingfest – einfach mit Motoren.›»

Wenn die Seitenwagen loslegen
Ein fester Publikumsliebling sind auch dieses Jahr die Seitenwagen. Sobald die ersten Klänge von AC/DC über das Gelände donnern, wissen die Zuschauer: Jetzt wird’s spektakulär. Nebst den Schweizern Toppiloten werden auch internationale Teams am Start sein. Und es könnte noch ein weiterer Höhepunkt dazukommen: Dominique Aegerter, mehrfacher Motorrad-Weltmeister, hat sein Kommen zur Autogrammstunde angekündigt. Ob er auch auf die Strecke geht als Yamaha YZ Cup-Pilot? Das bleibt offen – die Spannung steigt jedenfalls.

Ein Event mit Herz, Erfahrung und Bargeld
Am Montag, 9. Juni, findet die 48. Austragung des traditionsreichen Motocross Muri statt. Rund 75 Clubmitglieder und 150 freiwillige Helferinnen und Helfer sorgen hinter den Kulissen für einen reibungslosen Ablauf.

Wichtig für alle Besucher
Auch dieses Jahr ist das Motocross ein reiner Bargeld-Event. Grund dafür ist die instabile Netzabdeckung auf dem Gelände: Durch die grosse Besucherzahl ist das Mobilfunknetz regelmässig überlastet, sodass elektronische Zahlungen via Karte oder TWINT nicht zuverlässig funktionieren. Die Organisatoren danken für das Verständnis.

Wynamatt-Garage AG: Modern, persönlich, zuverlässig

Die Wynamatt-Garage AG als Werkstatt und Carrosseriefachbetrieb in Menziken überzeugt mit innovativen Reparaturmethoden, nachhaltigen Lösungen und einem topmotivierten Team. Geschäftsführer Muhamet Hasanaj und sein Team setzen alles daran, ihre Kundschaft rundum zufriedenzustellen.



Moderne Lenkgeometrie und Acc-/Spurhalteassistent Anlage.



Scheiben können meistens repariert statt ausgetauscht werden.

(dah) – Die Wynamatt-Garage AG verfolgt mit grossem Engagement das Ziel, ihre Kundschaft zu 100 % zufriedenzustellen. Spezialisiert auf Dienstleistungen im Bereich der Fahrzeugreparatur oder die Reparatur von Autoscheiben und Carrosserie: Dank eines speziellen Geräts können teilweise beschädigte Scheiben repariert werden, ohne dass ein kompletter Austausch nötig ist. Dies reduziert nicht nur die Kosten und den Aufwand für die Kunden, sondern stellt auch für Versicherungen eine interessante Lösung dar. Gleichzeitig leistet dieses Verfahren einen wertvollen Beitrag zur Nachhaltigkeit. Ein weiteres Merkmal ist die hochmoderne Mess- und Richtsystemanlage. Car-O-Liner ist der weltweit führende Hersteller von prozesssicheren und profitablen Unfallreparatursystemen für die Automobilindustrie. Damit ist es möglich, selbst grösste Unfallschäden millimetergenau zu beheben. Mithilfe des Vermessungssystems mit Laser wird exakt angezeigt, an welchen Stellen der Carrosserie noch gezogen werden muss. In der Region ist die Wynamatt-Garage AG der einzige Betrieb, der diese Technologie einsetzt. Die beiden Messprotokolle – sowohl vor als auch nach dem Richten – können direkt an der Anlage ausgedruckt werden, was eine lückenlose Dokumentation garantiert. Die Wynamatt-Garage investiert kontinuierlich in moderne Werkstatteinrichtungen, um stets auf dem neusten Stand der Technik zu bleiben. So wurde kürzlich ein neues Gerät für den Pneuwechsel und das Auswuchten angeschafft. Als unabhängiger Markenbetrieb mit Schwerpunkt auf Cupra, Seat und die gesamte VW-Gruppe bietet die Wynamatt-Garage AG auch beim Fahrzeugkauf eine kompetente Beratung. José Bombuy steht den Kundinnen und Kunden bei der Auswahl eines Neuwagens oder einer Occasion mit viel Fachwissen zur Seite. Darüber hinaus ist der Betrieb Teil des BOSCH Car Service-Netzwerks und somit eine verlässliche Adresse für sämtliche Anliegen rund ums Auto. Geschäftsführer Muhamet Hasanaj und sein engagiertes Team bedanken sich herzlich bei der treuen Kundschaft und freuen sich auf viele neue Gesichter in der Garage an der Hauptstrasse 79 in Menziken.

Hirt Augenoptik: Technik auf dem neusten Stand

Der bereits beeindruckende «Gerätepark» von Hirt Augenoptik hat vor wenigen Wochen Zuwachs erhalten. Neu wird der Kundschaft eine hochpräzise Messung mit der Pentacam® AXL Wave angeboten. Was dieses Gerät auszeichnet und welchen Nutzen Sie davon haben, erfahren Sie hier.



Technik auf dem neusten Stand: Pentacam® AXL Wave.



Für Sie da: Miriam Tschopp, Fredy Hirt und Pascal Hirt.

(Eing.) – Bei Hirt Augenoptik in Reinach wird die Vorsorge grossgeschrieben: Bereits seit mehreren Jahren werden regelmässige Untersuchungen zur Früherkennung von Augenerkrankungen durchgeführt. Mit modernsten Messgeräten analysieren die Optometristen die Augen ihrer Kundinnen und Kunden bis ins kleinste Detail – denn viele Augenkrankheiten entwickeln sich schleichend und symptomlos und bleiben lange unbemerkt. Eine frühzeitige Diagnose ist daher entscheidend.

Neu kommt bei Hirt Augenoptik die Pentacam® AXL Wave zum Einsatz. Mit dem hochmodernen Screening-System können Krankheiten wie Grauer Star, Grüner Star oder Netzhautveränderungen erkannt werden. Der Graue Star kann dabei visuell dargestellt und so für Kundinnen und Kunden verständlich erklärt werden.

Auch Hornhauterkrankungen lassen sich mit der neuen Technologie frühzeitig entdecken. Zusätzlich ermöglicht das Gerät eine präzise Messung der Augenlänge, was es zu einem wichtigen Instrument im Bereich des Myopiecontrollings (Kontrolle der Kurzsichtigkeit) macht.

Ein weiterer Vorteil der Pentacam® AXL Wave: Sie liefert alle relevanten Daten für die Anfertigung biometrischer Brillengläser. Diese Gläser werden exakt auf das individuelle Auge abgestimmt und bieten dadurch schärfstes Sehen in jeder Blickrichtung und Entfernung.

Mit der Optometristin Miriam Tschopp sowie den Optometristen Pascal und Fredy Hirt stehen bei Hirt Augenoptik drei erfahrene Fachpersonen zur Verfügung. Mit ihrem grossen Fachwissen und ihrer langjährigen Erfahrung wissen sich Kundinnen und Kunden hier in besten Händen.

Möchten Sie mehr erfahren? Vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungs- und Vorsorgetermin – telefonisch oder ganz einfach online. Das Hirt-Team freut sich auf Ihren Besuch!

Herausfordernde Zeiten im Lorana

Nach dem 30-jährigen Jubiläum sieht sich das Alters- und Pflegewohnheim Lorana in Gontenschwil mit grossen Herausforderungen konfrontiert – von kantonalen Auflagen über finanzielle Engpässe bis hin zum Fachkräftemangel. Trotzdem kämpft das engagierte Team um den Fortbestand der vertrauten Einrichtung.



(dah) – Das Alters- und Pflegewohnheim Lorana in Gontenschwil blickt auf eine lange Geschichte zurück: Im vergangenen Jahr durfte das Haus sein 30-jähriges Bestehen feiern – ein bedeutender Meilenstein, der mit viel Dankbarkeit und Stolz begangen wurde. Doch der Start ins neue Jahr gestaltete sich alles andere als festlich. Die damals einschneidende getroffene Auflage des Kantons, welche aufgrund der Zimmergrössen die Abschaffung von Doppelzimmern vorschrieb, hatte direkte Auswirkung auf die Belegung von ehemals 13 auf 11 Pflegeplätze. Diese Regelung traf das Lorana hart, insbesondere da es sich bei dem Haus um eine kleine, familiäre Einrichtung handelt. Auch die Corona-Pandemie macht sich noch deutlich bemerkbar. Die über Jahrzehnte hinweg angesammelten finanziellen Reserven mussten in dieser herausfordernden Zeit aufgebraucht werden. Zusätzlich treiben der Fachkräftemangel und die dadurch steigenden Lohnkosten das Budget weiter in die Höhe – Entwicklungen, die sich auch deutlich im Jahresabschluss 2024 widerspiegeln. Trotz aller Herausforderungen bleibt das Team des Lorana engagiert und zuversichtlich. Sie setzen sich mit Nachdruck dafür ein, dass das Haus weiterhin bestehen bleibt. Denn was das Lorana besonders auszeichnet, ist die individuelle Betreuung der Bewohnenden und ein eingespieltes Team aus rund 20 Mitarbeitenden, das mit viel Fachwissen und Herzblut für das Wohl der Seniorinnen und Senioren sorgt. Ein allfälliger Umzug in ein grösseres Haus oder ein Neubau wäre die Chance, zusätzliche Zimmer anzubieten und damit die Kapazitäten vom Lorana zu erhöhen. Allerdings sind solche Pläne wiederum mit hohen Kosten verbunden, welche ohne finanzielle Unterstützung nicht umsetzbar sind. Das Alterswohnheim Lorana ist auf Spenden und Zuwendungen angewiesen, um die weitere Existenz und die Vision eines zukunftsfähigen Pflegeheims zu sichern. Um die Zukunft des Hauses langfristig sicherzustellen, ist die Gründung einer Stiftung geplant. Interessierte Personen sind eingeladen, sich für dieses wichtige Gremium zu melden. Die kantonalen Vorschriften werden bereits heute vollumfänglich erfüllt – ein wichtiger Schritt, um für kommende Entwicklungen gewappnet zu sein. Einige Massnahmen wurden bereits eingeleitet, dennoch bleibt das Alters- und Pflegewohnheim Lorana auf die Solidarität und Unterstützung der Bevölkerung angewiesen, um noch viele Jahre ein liebevolles Zuhause für ältere Menschen bieten zu können.

Spatenstich für nachhaltiges Wohnprojekt «Am Bächli» in Beinwil am See

Mit dem feierlichen Spatenstich begannen am 22. April die Bauarbeiten für das Projekt «Am Bächli» an der Gartenstrasse in Beinwil am See. Entstehen werden zehn moderne Wohnungen in zwei charaktervollen Häusern, vereint durch ökologisches Bauen, stilvolle Architektur und die Nähe zum Hallwilersee.



Grosse Beteiligung beim Spatenstich des Projekts «Am Bächli».

(dah) – Am Dienstagnachmittag, 22. April, um 16 Uhr erfolgte an der Gartenstrasse in Beinwil am See der offizielle Spatenstich für das Bauprojekt «Am Bächli». Mit dem symbolischen Akt wurde der Startschuss für ein Wohnbauvorhaben gegeben, das sich harmonisch in die Umgebung einfügt und durch eine durchdachte Architektur überzeugt. Das Projekt besteht aus einem Acht- sowie einem Zweifamilienhaus, die durch einen kleinen Bach auf natürliche Weise voneinander getrennt werden. Beide Gebäude verfügen über grosszügige Grundrisse und werden nach dem Minergie-Standard erstellt. Die filigranen Fassaden mit ihrer Naturholzschalung unterstreichen die hohe architektonische Qualität. Das Achtfamilienhaus bietet 2½-, 3½- und 4½-Zimmer-Wohnungen, die alle mit geräumigen Balkonen ausgestattet sind und viel Privatsphäre bieten. Als besonderer Blickfang präsentiert sich das Zweifamilienhaus: Die beiden grossen 4½-Zimmer-Wohnungen sind in Trapezform gestaltet und sorgen für ein aussergewöhnliches Wohngefühl. Einige der insgesamt zehn Appartements ermöglichen zudem einen herrlichen Blick auf den Hallwilersee. Zwischen den beiden Häusern entsteht ein naturbelassener Grünbereich. Auch die Infrastruktur lässt keine Wünsche offen. So verfügen die beiden Wohnhäuser über eine Einstellhalle, zwei Doppelgaragen sowie je einen Veloraum. Der Verkaufsstart erfolgte bereits Ende Dezember und verlief äusserst erfreulich: Drei Wohnungen sind bereits verbindlich reserviert. Das Interesse ist gross – nicht nur bei Menschen aus der Region, sondern auch bei Interessierten aus der ganzen Schweiz, die sich vom Charme von Beinwil am See, der Nähe zum Hallwilersee und der hochwertigen Bauweise angezogen fühlen. Der Spatenstich fand in Anwesenheit von Käufern, dem Bauherrn, dem Totalunternehmer, Vertretern des Gemeinderats, der Argovia Immobilien GmbH sowie weiteren Gästen statt. Mit dem Baubeginn startet nun die Umsetzung eines Projekts, das in enger Zusammenarbeit mit lokalen und regionalen Handwerkern realisiert wird. Entstehen soll hochwertiger Wohnraum mit hohem Komfort und direktem Zugang zur Natur und zum Hallwilersee. Der Bezug der Wohnungen ist für den Herbst 2026 vorgesehen. Weitere Informationen sind auf der Website oder direkt bei der Argovia Immobilien GmbH erhältlich.



ihre garten welt

ihregartenwelt.ch

Wohnliche Wohlfühloasen